

Novi grobovi



FRANCES JAPEL
Včeraj zjutraj je preminila Frances Japel, rojena Debevec, stanujoča na 15813 Grovewood Ave. Stara je bila 66 let in je bila doma iz vasi Brest, odkoder je prišla v Ameriko pred 45 leti. Bila je članica društva Sv. Ane, št. 4 SDZ in društva Srca Marije (stara).

Tukaj zapuščala soproga Jakoba, otroke: James, Mrs. Emily Winklbauer, John, Joseph in Rudolph, devet vnukov, brata Frank Deboy v Glenwood Springs, Colo., in sestro Marijo Breckvar v Ljubljani. Pogreb se vrši v ponedeljek ob 8.30 uri zjutraj iz Zakrajškovega pokopališča v cerkev sv. Vida ob 9. uri ter nato v družinsko grobnico na pokopališče Calvary.

GEORGE HUNTAR

Po dolgotrajni in mučni bolezni je umrl George Huntar, star 76 let, stanujoč na 5028 W. 148 St. Doma je bil iz St. Jošta na Gorenskem, odkoder je prišel v Ameriko pred 55 leti. Bil je član društva Brooklyn, št. 135 SNPJ. Tukaj zapuščala žalujoučo soprogo Barbaro, hčere: Mrs. Frances Leskovec, Mrs. Emma Kulikowski, Mrs. Mary Jesen, Mrs. Mary Jesen in Mrs. Mildred Darwin, sinova Joseph in Frank, vnuke in pravnuke. Pogreb se vrši v soboto ob 9.30 uri zjutraj iz pokopališča v cerkev sv. Lovrenca ob 10. uri in nato na pokopališče Calvary.

JOSEPH STRUKEL

Pogreb pokojnega Joseph Strukel se vrši v soboto ob 8. uri zjutraj iz Grdinovega pokopališča v cerkev sv. 62 St., v cerkev sv. Vida ob 8.30 uri ter nato na pokopališče Calvary.

ANNA DURENDA

Šnoči je umrla v Lakeside bolnišnici Anna Durenda, stanujoča na 24155 Clark Dr., Euclid, Ohio. Pogreb oskrbuje Grdinov pokopni zavod. Podrobnosti bo mogoče poročali prihodnjič.

V zadnje slovo

Članice društva Sv. Ane, št. 4 SDZ, so prošene, da pridejo v nedeljo zvečer ob osmih v Zakrajškovo pokopni zavod, da izkažejo svojo čast umrli članici Frances Japel, v ponedeljek zjutraj da se pa po možnosti udeležijo njenega pogreba.

Razprodaja radi ognja

V trgovini Northeast Appliances & Furniture na 22530 Lake Shore Blvd. je še vedno v teku veličanska razprodaja vse založbe pohištva, peči in raznih potrošnih predmetov. Trgovina je bila pred nekaj tedni prizadeta vsled požara. Čitajte oglas na drugem mestu današnje izdaje.

Spremembe v paketih

Po novih določbah se sedaj lahko zopet pošlje v staro domovino pakete, ki vsebujejo večje količine jestvin, ki so proste carine. Podrobnejša pojasnila v tem oziru so razvidna iz oglaševalskih Bros. agencije, ki je pripraven na drugem mestu današnje izdaje lista.

DRŽAVE ZAPADNE EVROPE, ZDRUŽITE SE!—HENRI SPAAK

STRASSBURG, Francija, 18. septembra—Na seji "posvetovalnega parlamenta, katerega predstavljajo zastopniki 14 evropskih držav, je belgijski socialist Henri Spaak, ki seji predseduje, pozval Veliko Britanijo in ostale države zapadne Evrope, ki so izven Schumanovega plana, da se pridružijo skupni akciji in da se osnuje evropska federacija.

Iz zajednice šestih držav, ki upravljajo na skupen način svojo produkcijo premoga in jekla to je Francije, Zpadne Nemčije, Italije, Belgije, Nizozemske in Luxemburga, naj bi se razrastlo politično drevo—evropska federacija vseh držav izven sovjetskega bloka. To je osnovna ideja sedanjih evropskih prizadevanj, kako priti do ožje politične povezanosti.

Velika Britanija je iz ust zunanjega ministra Anthonyja Edena dala na znanje, da se sama ne more vezati na kako evropsko formalno federacijo, je pa podpirateljica take evropske federacije, s katero bo sama sodelovala.

Tako imenovane Skandinavske države stojijo ob strani in se ne marajo vezati. Gre za države Dansko, Švedsko in Norveško.

Spanija diktatorja Franca igra posebno vlogo; toda končno brez strateško pomembne španije tudi ne bo prave evropske federacije.

Spaak ni zadovoljen z britanskim stališčem. Velika Britanija je odklonila Schumanov poziv, da na razpolago v skupno upravo svoj premog in jeklo. Britanski laboristi, ki so imeli takrat vladati v rokah, so izjavili, da britanski ponos in samostojnost takega koraka ne dovoljujeta. Spaak pozivlja Britance naj končno sprevidijo, da smo v časih, "naddržavne avtoritete," katere tudi Britanci ne bodo mogli odbiti.

Britanci od svoje strani naglašajo, da je Velike Britanije s svojimi kolonijalnimi posestvi in dominijoni posebna politična državna zveza zase, ki se radi lastnih interesov ne more formalno vezati s kako drugo federacijo in se odreči svoji samostojnosti.

Poceni modroci

Enkrat na leto se javnosti nudi razprodaja na znanih Golden Sleep modrocih, na katerih se tedaj zniža cena, tako da si vsakdo, ki potrebuje dober modroc, lahko novega privoši. Tozadevna razprodaja je sedaj pri Norwood Appliances & Furniture, 6202 St. Clair Ave.

ZA LIBIJO-JAPONSKA NA VRSTI

NEW YORK, 18. septembra—Zastopnik Zedinjenih držav je formalno predložil, da se sedaj svobodna Japonska sprejme med Združene narode. Prošnja je morala iti preko organa Združenih narodov, preko Varnostnega sveta.

Sovjetski delegat Malik, ki bo zamenjan z novim delegatom Zorinom, je pred dnevi itak najavil, da bo vsak sovjetski delegat vložil svoj veto za pristop nove države v članstvo Združenih narodov, ako se ne sprejme v celoti lista tistih držav, kakor jih predlaga Sovjetska zveza, to je njenih satelitov.

Japonsko čaka usoda Libije, ki ni bila pripuščena med Združene narode ravno vsled sovjetske veta.

(Na konferenci v Moskvi med

Manevri NATO v Evropi

FRANKFURT, Nemčija, 18. septembra—V Zapadni Evropi se vršijo veliki vojaški manevri vojaške organizacije NATO in se teh manevrov udeležuje preko 300.000 vojakov, 160 vojnih ladij in na tisoče letal. Manevri imajo namen, da dokažejo oziroma prekusijo ali je vojaška organizacija NATO sposobna zavrniti neenadno invazijo v zapadno Evropo iz vzhoda.

Ameriške in francoske čete manevrirajo v območju velike nemške reke Rena, kanadske, britanske, belgijske in inozemske čete pa v območju znanega nemškega industrijskega središča Porurja, ki je sedaj pod britansko okupacijsko oblastjo. Pri tem je prišlo na dan, da so ruski oficirji, ki so akreditirani pri zavezniških oblasteh kot zastopniki Sovjetov, tudi v špijonski službi in sta bila dva od teh po Britancih aretirana.

FAROUK JE LJUBIL NAGOTO

CAIRO, 18. septembra—Egiptska armada je dovolila občinstvu, da obišče palače in prostore, kjer je živel pobežli kralj Farouk. Na vrsti je sedaj peta izmed njegovih palač v Cairu.

Občinstvo je moglo spoznati, da je bil Farouk pri vsakem svojem koraku obdan od nagot, bodisi v slikah, bodisi v kipih. Celo deli pohištva, kot na primer svetilke, so bile poslikane s slikami nagih žensk.

Prihranki na pohištvu

Kakor je razvidno iz oglasa na drugem mestu današnje izdaje, se danes in jutri vrši velika razprodaja pohištva, pralnikov, likalnikov in drugih električnih in hišnih pripomočkov, katere ima Permetova trgovina shranjena v skladišču na 15511 Waterloo Rd., kjer se je nahajalo prejšnje Abbey gledališče. Ker poteče najeminska pogodba, mora Permetova razprodati vso zalogo in kupcem se nudijo prihranki do 50%.

VEČ ŠAMPAJNCA IN SODE KOT VODE

HONOLULU, 18. septembra—Otok Wake je važna letalska postojanka za polete iz Amerike na Japonsko in na Korejo. Otok je zadel orkan, ki je prizadejal okrog \$10.000.000 škode. Radijske naprave so bile porušene; vodovodne naprave porušene; živeža je primanjkovalo; letalski promet je bil ukinjen za nedoločen čas; toda ker je vdrla na otok tudi morska voda, se je pitna voda, kolikor jo je bilo na razpolago, pokvarila.

Poročila iz otoka Wake pravijo, da so bili po nesreči težko prizadeti predvsem moški, katerim je primanjkovala voda za—britje. Pomagali so si s tem, da so pri britju rabili šampanjec in soda vodo. Šampanjca in soda vode so torej imeli dovolj.

Dulles in Koreja

SAN FRANCISCO, 18. septembra—Republikanec John Foster Dulles je trdil, da je komunistična propaganda širom Azije dosegla velik uspeh. Amerikanci so v Aziji očrtnjeni ne samo kot militaristi, imperialisti, marveč tudi kot barbari.

Žrtve in škoda, ki jo imajo severno Korejci in Kitajci na Koreji, še daleč ne odtehtajo koristi, ki so jo dosegli komunisti s to propagando po Aziji. Eno milijardo ljudi v Aziji so prepričali, da vodijo Amerikanci na Koreji zastrupljeno vojno, barbarsko napadajo kraje, žene in otroke, ki so brez obrambe.

Glede Koreje in kako naj se konča vojna na Koreji, Dulles predlaga, da se mora Azija najprej preplaviti s propagando, ki bo Azijcem dokazala, da živi zapadni svet v višjem standardu življenja in v večji svobodi. Na podlagi te propagande bi se končno tudi korejska vojna privedla do nekakega konca, ki bi bil za Ameriko in zaveznike bolj časten, kakor pa kažejo dosedanja pogajanja o premirju na Koreji.

Izlet Progresivnih Slovencev

Progresivne Slovence krožka št. 1 priredi v nedeljo, 21. septembra izlet na Vidrihove farne v Hambden, Ohio to je nekaj milij izven Chardon, Ohio. Do tja se pride po Chardon Rt. 6 do Hambdena, kjer se vzame Rt. 166 vozite dve milj vzhodno in ste na mestu. Ob poti bodo napisali, da bo lažje najti prostor. Članice so pripravile okusen prigrizek, prijazna tajnica in njen soprogram, Mr. in Mrs. Vidrih bosta pa tudi skrbela, da se bodo vsi posetniki dobro počutili na prostori. Ker je to menda ena zadnjih priredb na prostem za to sezono, se članice priporočajo ostalim krožkom in prijateljem za poset.

Poroka

Jutri zjutraj ob 9.30 uri se poročita v cerkvi Our Lady of Perpetual Help na Neff Rd. Miss Norma A. Barton, hčerka dobro poznane družine Mr. in Mrs. Steve Barton, 18802 Arrowhead Ave., in Mr. Joseph J. Hrvatin, sin Mr. in Mrs. Joseph Hrvatin, 19401 Mohican Ave. Poročna slavnost se vrši zvečer v Ameriško-jugoslovanski centru na Reher Ave., nakar se mladi par poda na ženitovanjsko potovanje. Novoporočencema čestitamo in jima želimo vso srečo v zakonskem življenju!

Za večje sodelovanje z Jugoslavijo; konference Eden-Tito-Kardelj

DRUŽINSKO ŽIVLJENJE PREDSEDNIKA IN MARŠALA TITA

CLEVELAND, O.—Agencija AP poroča iz Beograda: V Jugoslavijo je prispel britanski zunanji minister Anthony Eden kot odposlanec Zapada v važni misiji, da pridobi Tita za ožje sodelovanje v svrhu ohranitve miru. Obstoja vtis, da bo Trst, ki je glavno jabolko spora med Jugoslavijo in Italijo, najvažnejša točka konferenc za časa bivanja Edena, ki bo ostal v Jugoslaviji šest dni.

Eden se hoče o Trstu do dna porazgovoriti s Titom in njegovim zunanjim ministrom Edvardom Kardeljem. Ti razgovori so določeni na dva dni: Nato bo Eden dva dni privatno, ko bo zopet povzel končne razgovore s Titom.

Za Jugoslavijo namerava Britanec Eden posetiti Avstrijo, sosedo Jugoslavije. Z avstrijskimi političnimi voditelji bo imel enako važne politične razgovore.

Družinsko življenje

Ista agencija poroča, da se je maršal Tito poročil začetkom tega leta z 28 letno partizanko Jovanka Budisavljevič. Jovanka služi v jugoslovanski vojski in ima čim majorja.

Jovanka je Srbkinja; med zadnjo vojno je bilo pomorjeno skoraj vse njeno sorodstvo. Ko je bilo Jovanki 17 let, je šla v partizane. Ko se je vojna končala je Jovanka nosila čin poročnika. Zakon med Titom in Jovanko je bila skrivnost, četudi se je Jovanka družila s Titom na uradnih prireditvah. Toda ko so končale take prireditve, sta se tako Tito, kakor Jovanka poslovila in odšla ločeno.

Tito je poročil kot svojo prvo ženo neko Rusinjo, katero je spoznal v Omsku, potem ko je leta 1919 zapustil taborišče vojnih ujetnikov. Iz tega zakona se je rodil sin, ki je postal oficir druge svetovne vojne, v kateri je izgubil eno oko.

(V zadnji knjigi Louisa Adamica "The Eagle and the Roots" je podrobno opisano razmerje med Titom in njegovo rusko ženo; prigrizanje žene, da Tito ostane v Rusiji in boji Titove prve žene same s seboj ali ostane v Jugoslaviji v dobi po prvi vojni, ali se vrne nazaj, kar je slednjič storila.)

Agencija AP navaja nadalje, da se je Tito drugič poročil s slovensko učiteljico, ki mu je tudi porodila sina.

Da je Tito tretjič poročen je bilo objavljeno v poluradnem poročilu, ki je javilo, da priredita maršal Tito in njegova žena Jovanka Broz večerjo na čast britanskemu zunanemu ministru Anthonyu Edenu. Ta večerja je bila v Beogradu prirejena včeraj zvečer v četrtek 18. septembra.

"Nismo politično zreli"—Truman

WASHINGTON, 18. septembra—"Trositi velike laži, da imamo v vladi komuniste in druge nelojalne osebe; napasti velikega generala in patriota in ga imenovati izdajalca, je velika laž. Če se pa ta laž uporablja kot serdstvo, da se doseže osebna ali strankarska korist, je tako postopanje Hitlerja, ali Stalina in neameriško," je izjavil predsednik Truman in podal naslednje zanimive politične izjave: Komunizem v Ameriki je v upadanju. Leta 1932 za časa de-

Kaj me pa danes čaka...

TOLEDO, O., 18. septembra—Adolf Reisig je zaposlen v podjetju Willys-Overland, kjer opravlja nočno delo. Pred tremi tedni mu je žena porodila petega otroka, morala pa je ostati v bolnišnici.

Reisigu ni preostalo drugega, kot da sam skrbi za petero otrok, vrši nakupovanje, doma pospravlja in kar mu preostaja časa, pač zaspi.

Najstarejši sin Otto ima osem let in poseča šolo.

Ko je Reisig vsled utrujenosti za kratek čas zaspal, so ga zbudili iz spanja s poročilom, da je Ottoma med šolskim odmorom zadela srčna kap in da je mrtev.

Adolf Reisig se nato zjutraj dnevno sprašuje: "Kaj me pa danes čaka?"

Na ženitovanju

Na ženitovanjskem potovanju po Evropi se nahajata Mr. in Mrs. Henry Medved, ki sta se poročila 31. avgusta v New Yorku. Zenin je sin poznane družine Mr. in Mrs. Joseph Medved, 18701 Cherokee Ave., katerima pišeta novoporočena, da se dobro zabavata in so mesta po Franciji, Italiji in Jugoslaviji zelo lepa. Po povratku si ustanovita svoj dom v New Yorku, kjer ženini študira pravo na Fordham univerzi.

Zopet na službenem mestu

Pfc. Tony Arko, star 22 let, se nahaja s prvo marinsko divizijo neke na Koreji. Kakor so dobili sporočilo njegovi starši, Mr. in Mrs. Anton Arko iz 19570 Ormiston Ave., je bil 15. avgusta raznjen. Sedaj je zopet zdrav in se je že vrnil na službeno mesto. Predno je bil Pfc. Arko vpoklican v armadno službo lansko leto v avgustu, je delal v mlekarni. Preko morja se nahaja od februarja letos.

V Californijo

Na obisk v Fontano, Calif., se pada 22. septembra poznana Mrs. Marie Kale (preje Vidergar), 22450 Tracy Ave., Euclid, Ohio. Tja bo šla na obisk sorodnikov za nedoločen čas. Želimo ji srečno potovanje in sončno Californijo in zdrav povratek!

Stevenson in atomska bomba

HARTFORD, Conn., 18. septembra—V volilnem govoru se je governor Stevenson baval v prvi vrsti z ameriško atomsko bombo, njeno zalogo in pomenom v svetu.

Stevenson se je spomnil senatorja, demokrata McMahon, ki je bil šef komisije za atomsko energijo in ki je hotel to iznajdbo dati splošni blaginji človeštvu na razpolago.

Stevenson ni mnenja, kot je na primer Churchill, da zaloga atomskih bomb plaši Ruse, da ne napadajo. Stevenson je obratnega mnenja, da je atomska bomba del narodne obrambe. Stevenson je nastopil proti izolacionizmu, ko je naglasil, da so to bombo ustvarili Ameriki zunanji znanstveniki, uranim pa, da dobiva Amerika enako iz tujine.

BILANCA POLIA V OHIO

COLUMBUS, O., 18. septembra—Z zaključkom 6. septembra je bilo v Ohio v tem letu 1,475 slučajev polia. V letu 1949 je bilo v istem času zaznamovanih le 1,040 nastopov polia.

V letu 1950 je bilo na poliu obolelih ljudi v Ohio 1,833, toda na dan 6. septembra, oziroma do tega dne, je 548.

Zdravstvena oblast nadalje opozarja na to, da se polio sicer imenuje otroška bolezen; v zadnjem času pa se množi število na poliu obolelih odraslih ljudi.

V Clevelandu samem so v Mestni bolnišnici do sedaj sprejeli 478 oseb, obolelih na poliu, zaznamovali pa 15 smrti vsled polia.

TISKOVNI TAJNIK

PREDSEDNIKA UMRL

WASHINGTON, 18. septembra—Tiskovni tajnik Bele hiše, Joseph Short je umrl v starosti 48 let. Predsednik Truman je brjdo obžaloval to težko izgubo in je imenoval Shorta za člana njegove družine.

ZOPET GENERAL MINISTER

BEIRUT, Lebanon, 18. septembra—V državi Lebanon je prišlo do vojaške ustaje. Lebanon je v območju Palestine. Ustajo so povzročili vojaki. Dosedanji predsednik republike je pobegnil.

Na televiziji

Jutri, v soboto popoldne ob petih bo nastopil na televiziji 13-letni Robert Sterbank, sin Mr. in Mrs. Charles Sterbank 528 E. 120 St. Robert, ki je vnuk Mr. in Mrs. Frank Ivančič iz 1241 E. 61 St., študira glasbo že od svojega petega leta ter je prejel, ko mu je bilo 11 let, štipendijo na konservatorij glasbe v Warren, Pa. Družina se je začetkom tega leta preselila iz St. Mary's, Pa. Program, na katerem bo nastopil kot pianist, bo oddajan na postaji WEWS (Channel 5) in se imenuje "Steps to Stardom."

Veselica

Žensko makabejsko društvo Carniola Hive, št. 493 TM priredi v soboto plesno veselico v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Igra Johnny Vadalov orkester in javnost je vabljen.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

IZPOVEDI HENRY WALLACEA

(2)

Bivšega ameriškega podpredsednika Wallacea je torej spremenilo iz bivšega zagovornika Sovjetske zveze v njene nasprotnika v glavnem dvoja faktov: Da je leta 1948 prišla Češkoslovaška kot satelitska država pod diktat Moskve; da so in da obstojajo tako v Rusiji, kakor v Sibiriji in na Kitajskem ter v satelitskih državah sploh prisilna delavska—suženjska taborišča.

Pečajmo se z zadnjim dejstvom—s prisilnimi delavskimi taborišči. Wallace trdi, da se je začela sprememba njegovega zunanje političnega mišljenja po letu 1948 oziroma 1949. Toda komunistični režim datira že nazaj v leto 1917, in totalitarna režima nacistov v Nemčiji in fašistov v Italiji, tudi v dobo izpred zadnje svetovne vojne!

Wallace kot odgovorni politik, kaj šele kot ameriški podpredsednik, je moral vedeti.

Da so totalitarni režimi, naj bo to komunistični v Rusiji ali nacistični v Nemčiji, ali fašistični v Italiji, posegli po sredstvu prisilnih taborišč, kamor spravljajo bodisi kazenske obsojence na prisilno delo, bodisi svoje politične nasprotnike, da se jih tako znebijo in jih napravijo nevarne.

Toda končno so delavska prisilna taborišča notranje politična vprašanja držav, ki jih uporabljajo. Komunistična teorija namreč trdi, da je človek produkt družbe. Zmanjšuje torej individualno voljo in s tem individualno odgovornost. Ker je tak človek nevaren družbi, naj družba poskrbi, da ne bo več nevaren. Zato tudi ne izrekanje kazni zapora, marveč na prisilno delo.

Važnejša je trditev Wallacea, da ga je presenetilo in odvrnilo od Sovjetske zveze, ko je Moskva leta 1948 okupirala Prago in Češkoslovaško. Zakaj je Wallaceu ravno Češka tako pri srcu? Ali niso deležne iste usode pomembnejše države, kakor na primer Poljska? Ali ni bil med bivšimi vojnimi zavezniki razdeljen krog držav in območij, ki bodo po vojni gotove interesne sfere posamezne države-vojne zaveznice? Ali Wallace ne ve, da so bile te interesne sfere Sovjetske zveze Poljska, sovjetska zona Nemčije, sovjetska zona Avstrije, Češkoslovaška, Madžarska, Romunija, Bolgarija in Albanija? In kaj je napravila Moskva s temi državami, katere bi morala imeti zasedene samo do sklenitve mirovne pogodbe in njih upravljalati le v okviru sprejetega in danega pooblastila? Moskva je uvedla brezobzirni komunistični režim in to brez razlike, ali gre za slovanski državi kot Poljska in Češkoslovaška, dodajmo še Bolgarijo, ki je slovanska po jeziku, ali pa za Madžarsko, ki je po narodnosti svojevrsna, ali pa za Romunijo, ki je latinska država!

Koliko brezuspešnih sestankov je bilo samo glede morebitne nemške in avstrijske mirovne pogodbe! Zunanje politično vzeto je za Ameriko nemško vprašanje in s tem vprašanjem Vzhodne Nemčije nedvojbeno važnejše kot vprašanje Češkoslovaške! Torej: Če je bila kakemu odgovornemu politiku zunanja politika Sovjetske zveze v njeni totalnosti s uvajanjem svojega lastnega režima, vse pa pod diktatom Moskve v interesu sovjetskega imperijalizma, dvomljiva, recimo nejasna v medvojni dobi, mu je morala postati jasna takoj v letih po vojni! Gre za politiko, ki v zgodovini človeštva ni navadna. Država zmagovalka, ki naj okupira gotove pokrajine za določeno dobo, smatra to določeno dobo za nedoločeno, za trajno in uvaja v njej brezobzirno svoj lastni družabni red kakršnjega ima doma!

Primerjajmo še zadnje izjave drugih Amerikancev—Eisenhowerja, da bo vodil v zunanji politiki mir, sovjetske satelitske države v Evropi in v Aziji pa oprostil sovjetskega diktata in to brez vojne; bivšega poslanika Kirka, da bo v teh državah nastopila sprememba režima takrat, ko se bo izobrazilo delavstvo. (Kakor, da češki ali poljski delavec ne bi bila izobražen!) Pa izjavo governorja Stevensona, da se moramo držati linije zavezništva s svobodnimi narodi! Kdo je trezen?!

L. Č.

UREDNIKOVA POŠTA**Ob odhodu v Florido**

CLEVELAND, Ohio—Na povratku nazaj v Florido pozdravlja in se zahvaljuje za vso prijaznost in gostoljubnost, katere sva bila deležna od sorodnikov, prijateljev in znancev v Greenwoodu, Willardu, Sheboyganu in Milwaukee, Wis.; enako vsem znancem v Clevelandu tišočera hvala, ter želiva, da tudi naju obiščete na 6718 Nebraska Ave. v Tampa, Fla., kamor se vračava.

Enako želiva dober uspeh listu in vsem čitateljem Enakopravnosti!

Victor in Pavla Kline.

Demokratje vabijo na zabavo

Na letni proslavi demokratov iz Cuyahoga okraja, ki se vrši prihodnjo nedeljo v Geauga Lake parku, se pričakuje udeležbe 50,000 posetnikov. Vsa priredba je pod pokroviteljstvom klubov mladih demokratov s sodelovanjem eksekutiv.

Za to priliko se bo peklo mlade junce na raznu, za mladež bo vsakovrstne zabave in kot glavni govornik bo navzoč demokratski kandidat za podpredsednika Zedinjenih držav, John J. Sparkman, senator iz Alabame. Ves program se prične opoldne. Javnost je vabljen na udeležbo.

IZVOZ PREMOMA USTAVLJEN

WASHINGTON, 18. septembra—Vlada je odredila, da se do nadaljnjega ne izvaža ameriški rjavi premog. Če ne bo prišlo do nove pogodbe med rudarji in lastniki premogokopov, stopijo rudarji v nedeljo, 21. septembra ob polnoč v stavko. Da ne bi nastalo pomanjkanje premoga, je federalna vlada za slučaj stavke prepovedala že sedaj vsak izvoz rjavega premoga.

VOZNI LISTKI SO DRAŽJI

DETROIT, 18. septembra—Mestna občina, ki je lastnica avtobusnih podjetij in cestne železnice, je za ponedeljek 22. septembra povišala ceno voznim listkom. To pot za en nikelj. Vozni listek bo stal 20 centov in mestna občina računa, da ji bo to povišanje cen voznim listkom prineslo na leto \$5,300,000.

NOVA TOVARNA WESTINGHOUSE

MANSFIELD, O., 18. septembra—Nova tovarna družbe Westinghouse Electric je začela sprejemati delavce in ima načrt, da bo v prihodnjih treh mesecih zvišala produkcijo za 25%. Družba nadalje računa, da bo 1. decembra zaposlenih 7,500 delavcev.

SEZNAM ŽRTEV NA KOREJI

WASHINGTON, 18. septembra—Vojška oblast je izdala seznam ameriških žrtv vojne na Koreji s podatki zadnjega tedna. Ameriške žrtve znašajo do sedaj 117,973, ali povišek zadnjega tedna za 738. Med temi je bilo 103 ubitih, 634 ranjenih, eden pa je pogrešan.

ENAKE PRAVICE ZA ŽENSKE

NAPOLI, Italija, 18. septembra—Mednarodna ženska zveza, ki ima tu svojo konvencijo, je sprejela resolucijo, da naj imajo ženske popolno in povsem enako pravico in na vseh poljih, kakor moški. Za predsednico je bila izvoljena Danka Graff, ki je pred delavka v neki danski tovarni.

LEVI KRIVI POMANJKANJA MLEKA

MOMBASA, Kenija, 18. septembra—Skupina levov se je navadila, da čaka na govejo živino, ki se pase kakih 150 milj stran od mesta. Vsled pomorjenih krav je nastalo pomanjkanje mleka, na krivdi pa nosijo glavni delež požrešni levi.

MAVROVO – DRUGA NAJVEČJA ELEKTRARNA V GRADNJI

Že leta 1948 so mladinske delovne brigade začele obsežna dela na gradbišču sistema hidrocentral Mavrovo v Makedoniji. Letos se je spet zbrala mladina na tem gradbišču, da izvrši poslednje veliko delo—da zgradi veliko zemeljsko pregrado. Na gradbišče je v začetku julija prispele tudi brigada gradbenega tehnikuma iz Ljubljane.

Strojica glavne mavrovske hidroelektrarne bo v velikanski podzemeljski dvorani, ne daleč od izvira največje makedonske reke Vardarja. Vendar ta elektrarna ne bo izkoriščala vodne sile Vardarja, marveč bo izkoriščala vodno silo z mavrovskega razvodnega področja, s katerega se bodo zbirale vode v veliko umetno jezero, ki bo večje od Bohinjskega in bo obsegalo 480 milijonov kubikov vode. Kdor si ogleda gradbišče mavrovske hidroelektrarne zunaj, ne bo mnogo videl. Strojica glavne elektrarne je pod zemljo, pod zemljo bo dotekala voda do strojnice in to, kar se danes zunaj vidi, je velikanska zemeljska pregrada, ki jo sedaj grade na mestu, kjer je doslej otekal mavrovska reka iz visokogorske kotline.

Dela pod zemljo so v glavnem že izvršena. Predvsem je izkopan tlačni rov, po katerem bo voda otekal iz zajezitvenega jezera do podzemeljske strojnice glavne elektrarne Vrutok. Na poti od jezera do strojnice mora ta tlačni rov presekat globoko sotesko. Na tam mestu je najznamenitejšje gradbeno delo—tako imenovani sifon. Tlačni rov se tu spušta s kotom 45 stopinj v globino, nato je izpeljan nekaj deset metrov pod dnom soteske, nakar se spet dviga na drugi strani v enakem strmeh kotu skozi granitne stene navzgor, da se potem nadaljuje skoraj v vodoravni smeri. Taki objekti so redki na svetu. Mavrovski sifon bo menda nadkrilil vse podobne objekte drugih elektrarn. To, kar se zunaj vidi na tem mestu, so le dovodni rovi do podzemeljskih gradbišč.

Na gradbišču velike zemeljske pregrade so mavrovsko reko že speljali po posebnem odtočnem rovu. Nad staro strugo mavrovske reke pa se že dviga zemeljska pregrada, ki bo največja v Jugoslaviji, saj bo treba v to pregrado vgraditi okrog 560,000 kubičnih metrov presejane in prečiščene zemlje. Nasip je vsak dan višji. Tu je središče letošnjih gradbenih del, tu brne buldožerji in skreperji, težki železni jezi pa stiskajo navoženo zemljo. Visoko na pobočju stranskih bregov je zarisana svetla črta, ki nam kaže, kako visoko bo treba nasuti ta umetni hrib. Mavrovska zemeljska pregrada bo namreč visoka skoraj 50 m, kakor ljubljanski grad. Do konca letošnjih gradbenih sezije, ki je na tej višini (1250 m nad morjem) razmeroma kratka, bo pregrada dosegla že višino 20 m, kar bo omogočilo, da se zapre odtočni predor mavrovske reke in da se bo voda začela zbirati v veliki mavrovski kotlini.

To bo velikanski rezervoar vodne sile, ki bo omogočil obratovanje glavni mavrovski centrali vse leto ne glede na deževno ali sušno dobo. Seveda sama voda Mavrovske reke, ne bi zadostovala. Zato bodo v zajezitveno zero speljali tudi vodo reke Radike in Beličice. Vse te vode se sedaj po Radiki in Drimu stekajo v Jadransko morje, poslej pa se bodo stekale v Vardar in z Vardarjem v Egejsko morje. S to preusmeritvijo odтока vode s področja, ki obsega 316 kvadratnih kilometrov, bo mogoče izkoriščati prirodnih padec 550 m med gladino bodočega zajezitvenega jezira in glavno elektrarno v Vrutoku.

Tu so že v živi steni izkopali

velikansko podzemeljsko dvorano, tako imenovano kaverno, ki je dolga 100 m in visoka 25 metrov, široka pa 16 m. V to podzemeljsko dvorano bi lahko spravili 6 do 7 nadstropno hišo. Ne bo treba dolgo čakati, da bo v tej dvorani postavljen prvi agregat, ki bo sam imel moč 33,500 kilovatom, to je toliko, kolikor znaša moč vseh sedem agregatov elektrarne Fala na Dravi. Glavna elektrarna Vrutok pa bo imela kar štiri take agregate, tako da bo znašala njena skupna moč 142,000 kilovatom in ne bo mnogo zaostajala za našo največjo hidroelektrarno Jablanica. Gradnjo velikih Peltonovih turbin za to elektrarno že pripravljajo v Litostroju, v zagrebški tovarni "Rade Končar" pa so začeli graditi prvi generator. Samo ta glavna elektrarno bo dajala na leto makedonskemu gospodarstvu okrog 260 milijonov kilovatomnih ur električne energije. V sistemu mavrovskih elektrarn pa bodo zgradili še tri druge elektrarne, in sicer elektrarno Vrben, ki bo izkoriščala zbrano vodo iz področja Radike pred dotokom v Mavrovsko jezero, in elektrarno Beličica, ki bo izkoriščala vodo reke Beličice pred dotokom v jezero. Pod Vrutokom pa bodo ob Vardarju pozneje zgradili še hidroelektrarno Raven, ki bo vodo Vrutovske centrale izkoristila še v drugi stopnji.

Razen na gradbišču pregrade so graditelji zaposleni pri delih za zajetje vode Beličice, in to visoko v hribih v nadmorski višini 1400 m. Voda te reke bo speljana po 10 km, kanalu v vodni bazen. Pripravljajo pa tudi še gradnjo sistema betonskih kanalov, ki bodo ob pobočju dovajali vodo številnih pritokov Radike. Vsi Makedonci danes upirajo svoje oči na to največje gradbišče Makedonije, saj bodo mavrovsko centrale dale makedonskemu gospodarstvu nov polet in novo perspektivo za razvoj kmetijstva v plodni dolini gornjega Vardarja, ki jo bo mogoče namakati tudi v največji sušni dobi.

(Po "Slovenskem poročevalcu")

NOVA ŠOLA ZA TRI ITALIJSKE OTROKE

Prebivalstvo anglo-ameriške cone Svobodnega tržiškega ozemlja čedalje bolj protestira zaradi uveljavljanja sklepov londonske konference. Napisi "Nočemo Italije" in "Ne želimo rimskih emisarjev," ki so se pojavili pred nekaj dnevi v nekaterih krajih v okolici Trsta, so sedaj razširjeni po vsej coni. V mnogih krajih, kakor v Plavljah, Dolini, Boljuncu, Rimanjan, Logu in drugod, so razobesili jugoslovanske zastave kot znak protesta proti prihodu italijanskih funkcionarjev. Ceste, ki vodijo v Skofijo, Zavrje, Domje in Padriče, so polne protestnih parol v italijanskem in slovenskem jeziku.

Omenjajoč graditev italijanskega ribiškega naselja v Štivanu, piše "Primorski dnevnik," da se vzdolj slovenske obale v coni "A" izvaja kar cel program naseljevanja Italijanov. V to svrhu gradijo naselja za begunce, odpirajo italijanske šole v krajih, kjer sploh ni italijanskih otrok, in gradijo stanovanjske hiše, medtem ko je veliko število Tržačanov brez srehe nad glavo. Eno izmed takih oporišč italijanske raznarodovalne politike, piše "Primorski dnevnik," naj bo tudi nova italijanska kolonija v Štivanu, kjer so nedavno odprli šolo za tri italijanske otroke. Novo naselje bodo imenovali San Marko. Beneška občina pa mu bo podarila beneškega krilatega leva, ki je bil stoletja simbol benečanske tiranije nad Slovenci in Hrvati na obali Jadrana.

ŠKRAT**ENA Z BELEGA POHORJA**

Zgodilo se je pred kratkim. In pred kratkim je bila na Pohorju še trda zima. Sama bela opojnost, vse do začetka aprila.—vrag naj jo vzame! In kaj drži komaj od vasi do vasi? Od vasi do vasi drži komaj ozka gaz. Pa je stari Ferlež, je močno sneg-desetleten, kidal tiste dni sneg s koče, da bi se streha ne udrila, in se je pošteno prehladil in ga je sinova žena odela z vsemi kocami, kar jih je koča premogla, in mu je skuhala lipovca za pol vseoljnega potopa, pa ni nič pomagalo, ker ga oče niso hoteli piti brez žganja. Mlada, da pomaga lipovec, oče, da žganje. Ona, da ne, da bi se jim od žganja znala vneti pljuca. Oče sitni, naj lipovec sama pije, če hoče, in so vrgli coko za njo in se obrnili v zid in kašljali in krehali, da so se podboji tresli. Tretji dan je mož zmegal vse koe s sebe in se kašljal ni več kaj prida, samo godel je nekaj, menda se mu je bledlo. Vstal je, se napravil in pograbil sekuro pod pečo in hotel ven in so ga s silo in komaj spravili nazaj v posteljo. Žganje mu je dišalo iz ust, nekako je tedaj prišel do njega in zdaj mu je udarilo na možgane in gre h koncu z njim. . . . Hoteli so mu že prižgati svečo, pa je ni bilo več. Predlamskim so jo pokurili, ko je krava pometovala in se je mudilo in ni bilo druge pri roki. Kaj pomaga ves jok, leta so tu, danes tebi, jutri meni. Vendar oče so le oče, po gospoda bi bilo dobro poslati. . . .

Tako se naša zgodba prične. Poslali so po gospoda. Poleti je je takole dve urici daleč. Velja se pa spomniti, da se naša zgodba godi pozimi. In na Pohorju. In lani. No, za štirinajstletnega Miha ni bilo prehujo, celo olajševalna okolnost je bila. Smučke na noge in navzdol in v dobre pol ure je bil v farovžu.

Ded bodo umrli! Če bi jih dali v sveto poslednje olje.

Kaj jim pa je?

Nič jim ni, ležijo in žganja se jim ljubi in čisto zmešani so že in sekuro brusijo. In ven hočejo po vsej sili.

Gospod Janez niso nič rekli. Pogledali so v belo opojnost skozi okno in dolgo niso nič rekli. Miha je v kuhinji na toplem se ni mudilo. Gospod Janez pa so premišljevali. Stari Ferlež! Kaj bi ga ne poznal. Skoraj istih let sta. Tak hrust je bil vedno. In muhast. K spovedi še manj. Zdaj pa tako na naglem. Kaj bo z njegovo dušo? Vendar kako naj z nadohu potem snegu in v tako daljo? Poleti je dve uri, zdaj bo tri, štiri. . . . Fiat voluntas tua, tvoja volja naj se zgodi!

In so se odločili in si obuli škornje in stopili po Miha v kuhinjo. Pa je kuharica Zefa rekla, da jih pred kosilom nikamor ne pusti in da bo tako ali tako takoj, skratka, bila je huda. Res je že dišalo od štedilnika in je tudi Miha izjavil, da menda ne bo tako hudo in sta torej počakala še južine. Potem je Miha predlagal, naj bi gospod poskusili s smučkami, on pa bo že letel za njimi, če bo treba, veliko hitreje bo šlo. In je tudi Zefa soglašala, naj bi gospod le res poskusili, saj jih nihče ne bo videl. Pa so gospod Janez končno privolili, čeprav dosihmal še niso imeli smučk na nogah. Miha in Zefa sta jim jih z združenimi močmi nekako privezala pritrnila na škornje in so šli. Včasih jih je izpodneslo in so padli v sneg, včasih se jim je smučka odvezala ali zrahljala, včasih so se pa morali malo oddahnuti zaradi sape. In pri vsakem postan-

ku so s strahom pomislili na Ferležovo grešno dušo, ki hudočeže svoje kremplje steza po njem, pa so se spet goreče pogladi v gaz.

Moker do kože, truden do smrti, je župnik končno zagledal kočico in sta bila tu. Dea gratias. Z robcem si je obrisal pot s čela in vstopil.

Kje imate bolnika?

Oh gospod, oh gospod! Prepozno ste prišli! Je zajokala mati.

Pa ne, da bi bil že umrl? Vroče spreleto gospoda Janeza.

Oh ne, gospod nejsi še umrl. Nejkaj drugega.

Strah je stisnil gospodu grlo. Povejte brž, za božjo voljo kaj se je zgodilo?

Vejte gospod ko vas tek dolgo ne bil, te pa so oče ne mogli več čakati in so stali in zeli se kiro.

Gospod Janez je okamenel v mrzli grozi.

Te pa so otišli u housto po darve, ko nam ih je htelo že čisto znamenati!

Gospod Janez je bil do roba poln mešanih občutkov, zelo mešanih. Pohorci! se je slednjič domislil. Vendar je duša za sedaj le še ušla hudiču. Deo gratias! In se je končno nasmehnil.

Zena hvaležna:

Gospod! Nič nam ne kaj merijo! Mož je u Marpurki, neka človeka pri koči, da bi kaj popravi in postoril. . . . Saj sam vidijo, čim bi pa kurli po toli zimi, kak nam jo je letos boug tati. . . . Gospod, bote napravi požirek? Če vas je voola—vete kaj bi lahko napravili? Da nete zaslo hodli tak svet—Če bi mi botev tistega oleja u toto črepijo nali—Starega bom pa pokli sama namazala, ko bo prišlo iz hote ste.

Gospod Janez se je premagal. Ne besede ni rekel. Samo obrnil se je skozi vrata in brenil mimo grede Mihaeve smučke prej kor v dveh urah doma. Šele tedaj je spet spregovoril. Eno mu besedo.

"Copate! je rekel, drugega ni."

PO OVINKU

Očka, ali je črnilo drago? Ni drago. Za nekaj dinarjev ga dobiš stekleničko.

Ali torej res ni drago? Saj sem ti že rekel, da ne. Če mu pa izprašuješ?

Veš—zato—ker—sem ga tati polno stekleničko na novi prt.

*

PLJANSKA LOGIKA

Nace se priziblje ob štirih rje traj popolnoma natreskan inov. Zena je upravičeno jezna, in ko mu napravi pridigo, poučari: "No, zdaj vidiš, da je doma le najlepše!"

"Kar pusti to," renči Nace, "je edini lokal, ki je ob tej uri še odprt!"

ODHOD DELAVCEV NA SPECIALIZACIJO V INOZEMSTVU

Po sklepu Mednarodne organizacije za delo je odpotovalo teden dni na specializacijo na Holandsko prva skupina delavcev iz Hrvatske, in sicer iz tovarne "Djuro Djaković" v Slavonskem Brodu, tvornice parnih kotlov v Zagrebu. Po sporazumu med Belgijo in Jugoslavijo bo v kratkem odšla na specializacijo v posamezne tovarne tudi skupina delavcev iz rafinerije na Reki, ter tovarne aluminija v Lovozi in Razini. V Belgijo bo odšlo na specializacijo tudi določeno število mladih inženirjev, ki se bodo izpopolnjevali v raznih belgijskih industrijah.

20.000 TURISTOV V HRVATSKEM PRIMORJU

Zadnje dni so bili zasedeni skoraj vsi hoteli v Istri in Hrvatskem Primorju. Računajo, da je sedaj tam okrog 20.000 turistov, med njimi 2,500 tujcev. Še vedno so na razpolago zasebna stanovanja v Crikvenici, Selchu, Rabu, v Lovranu, Poreču, v Bakarju, Malinski, Novem in Kraljevici. Vreme je bilo zelo ugodno.

Ne pozabite na registracijo!

Kdor želi voliti pri volitvah dne 4. novembra 1952, mora biti registriran.

Zadnji dan registracije v

okraju Cuyahoga je 24. septembra.

Registracija je potrebna za tistega, ki ni bil do sedaj še registriran, ali pa, ki ni volil leta 1950 ali 1951.

Ali ste javili pravočasno spremembo naslova?

WARWICK DEEPING

USODOVEC

ROMAN

(Nadaljevanje)

Sedela je, kako so se odprla vrata. Mati je prihajala dol, nje rjava mamica, ki je bila s svojim ptičjim glasom in izrazitimi nosom tolikanj podobna ščinkavki.

"Mary, dragica!"

"Da, mama."

"Obe bi rad mehko kuhano danes. In malce opraznega kruha."

"Da, malce opraznega kruha."

Torej razen pečene slanine še oprazen kruh in mehko kuhano meso. In ko se je dvizala in hikor da bi sedela na stolu pred njim v dnevni sobi in si menila drobne ročice z rdečimi nitmi. Gospo Vinerjevo so rade imeli ozeblino. Imela je len obliko in v bolehalo za nedejavnostjo, ki se ni prilagajala njeni vnanosti, a je bila vendar žrgoleča nedejavnost.

Kakor starikava mlada žena ki čaka črvice za zajtrk, ki vneto menceala mrzle roke, ki tem ko je hči opravljala delo in se vpraševala, zakaj ne opravlja. Način, kako sta se imeli molče vdajala v vse, kar ji je bilo samoumevno; zmerom tako potrpežljiva in blagorajna. Svoje zahteve do nje ne izražala. Vse to je bilo v njej, da je Mary časih kar mislila, češ, mar bi se bila z njo z njo svoje sestre Klare. Njena odločnost, pa bi se vse te ljubeznivo vdane. Tako pa—s svojo usodno usodo—s svojo tenkočutno bi jima ustregla—in še

Pobrala ga je, vzdihnila v trenutni npravnstveni nemoči in ga iznova nataknila na vilice.

"Mary—dragica..."

"Da, mama..."

"Ali imamo kaj medu? Oče bi ga rad..."

"Medu ni. Naročim ga. Saj moram tako kmalu s kolesom v Carslake."

Nazadnje je bil zajtrk zgoraj in spodaj podan, čeprav se ni mogla Mary nikoli toliko premagati, da ji pogled na stotnika Hesketha Vinerja v postelji ne bi bil zopr. Nosil je nočno srajco iz sivskega porhanta, in srebrno strnišče mu je pokrivalo vso ubogo, staro brado. Časih se ji je oče strašno smilil, še tedaj, kadar ji njegov kašelji ni dal zaspati. Mati je bila pri zajtrku kaj zgovorna; ropotala je s krožniki in urno sukala vilice in nož. Imela je rdeč obraz, zale, kodraste sive lase in rjave oči, ki so bile dosti manjše od Maryjinih—oči, ki je bilo podoba, da vidijo samo tisto, kar je drobnejšega od igelne glavičice.

In kdo je bil davi pri vratih? Mati je bila slišala moški glas.

"Da—gospod Furze z mlekom."

Pa mlekarček?

"Bolan je."

"Najbrže influenza," je rekla gospa Šarlota in spet veselo ropotala. "Kakšen je prav za prav gospod Furze? Njegov glas se mi je zdel skoraj omikan."

Mary je začela očeta, kako je v gornji sobi trkal s palico ob tla.

"Gotovo sem kaj pozabila." Stekla je pogledat, kaj je.

3

Arnold Furze z Usodovca je bil za trenutek obstal na križišču, kjer se cesti iz Melhursta in Rotherbridgea v ostem kotu združujeta v cesto, ki vodi v Carslake; čeprav se je njegov delavnik začel pred zoro in se končaval šele po mraku, je bil vendar izmed tistih ljudi, ki zna-

jo privoščiti svoji duši pet minut oddiha. Sto vatlov dalje po Carslakeski cesti, na sever od griča Sestih jelk, se je odcepljala stranska pot na njegovo posestvo; ko je prišel nanjo, je pustil prazno ročko za mleko ob živi meji in se vzpel po bregu do znožja enega izmed šestorice starih dreves. Njih štrleči zeleni vrhovi so se visoko nad njegovo glavo počasi zibali na hladnem, sinjem ozadju neba. Kunci so bili popasli kratko travo.

Furze je stal, kakor da ne bi gledal ničesar posebej, sam takisto del pokrajine kakor drevesa. Vzhajajoče solnce mu je sijalo za hrbtom. Iztezalo je svoj rumeni prst in kazalo z njim na široko liso izpremešanih barv, na ogabne male domove, s katerimi je bilo posejano Sandihurstsko stavbišče. Trinajst jih je bilo, nanizanih obokraj žlindraste poti, ki jo je bil napravil polkovnik Sykes med svojo rdečo in belo vilo in Melhurstsko cesto. Bili so prav takšni kakor zbirka velikih gob, rdečih, belih, rumenih in rjavih: sami nepravilni izrastki, vsak na svoji četrtinki sveta, obdani od manjših izrastkov, ki so pomenili lope za orodje, kurnike in tu pa tam majhno garažo s pločevinasto streho.

Furze je poznal sleherni izmed trinajstih bivališč, čeprav ni bil prehodil žlindraste ceste več kakor šestkrat v svojem življenju. Zalagal je naselbino z mlekom, jajci, drvmi in časih s kakim vozom gnoja. Njegovi računi so prihajali vsak mesec o prvem.

"Kakšna pisana zbirka," je pomislil.

Hišice so bile vseh oblik in vseh velikosti in se niso ujemale v ničemer drugim kakor v svoji krhki novoti. Hišica polkovnika Sykesa, zgrajena iz rdeče opeke in neometanega zidu, je vodila krdelo kakor pehotni častnik, ki jaše na čelu stotnije po hribu navkreber. "Hrastovka," tudor-

ska vila iz mavca in ponarejene hrastovine, je bila bivališče Jamiesonovih, ki so v Carslakeu izdelovali sadno mezgo. Zraven nje je stala "Hiša z zelenimi vetričmi," dom Vinerjevih, sezidana iz opeke, pokrita z opeko in rdeča kako kuhan račič. K tej se je na jugu stiskala "Sušilnica," ganljivo zmašilo, sestojče iz okrogle pločevinaste strehe, pritrjene na star železniški voz; vsa živazeloeno popleskana reč je bila stanovanje enookkega Harolda Coodea, bivšega poročnika. Polkovnik Sykes, ki ni mogel učati, da bi se opomogel po svoji zemljiški spekulaciji, je bil razprodal stavbišča brez vsakega ozira na gradbene predpise. Zraven "Sušilnice" so si bili Perivaleovi postavili "Dvonaadstropko" iz rumene opeke. "Škatla za kroglice," pravokotna cementna klada, podobna beli skrinji, ki bi zasadi vanjo štiri rdeče dimnike, je bila last gospoda Johna Brownlowa, upokojenega učitelja. Engledewovi so stanovali v "Domku" ob Melhurstski cesti. Na zahodni strani žlindrastega jarka so bile zgradbe še bolj šumarske in začasne. Poročnik Peabody je bil postavil dve kladari vstrie, ju rdeče popleskal, zvezal pročelji z belo verando in dal temu delu ime "Stari Bill."

Vachettovi, literarni in vrhu tega zelo površni ljudje, so živeli v rdečebelni hišici "Riposo." Clutterbuckovi so se zadovoljevali z veliko kolibo iz razočaste pločevine, ki je bila podobna nogometni lopi ali misijonski dvorani. Kapitan Troton je imel "Bungalow," zgradbo iz rjavolisastih deska in rožnatih strešnikov. Podpolkovnik Twist si je bil postavil švicarijo in jo tako tudi imenoval. Mullinsovi so bil pokazali s tem, da so krstili svojo cementno skrinjo za "Pandoro," zmisel za humor, saj je bila polna otrok, vozičkov, lutk iz blaga in skrbi.

Furzeove varte višnjevce oči so

zrle nad to naselbino, kakor da bi vpraševale, čemu je na svetu. Gledal je nanjo takisto, kakor bi utegnil domačin gledati na nenadno rast pritepenske naglice, in ko se je spustil nazaj na pot in pobral ročko za mleko, so bile njegove misli še zmerem v Pelovom. V njegovih očeh je bila naselbina eden tistih priložnostnih pojavov, ki jih bruha zmedeni vrvež povojnih let. Ti novi ubožci! Ostanki nepotrebnega pokolenja, izpostavljeni sredi susseške ilovice. Obubožana gospoda, stalčeni na kup v majhnem svetu zmašil za silo, so izkušali še nekako ohraniti videz. Izkoreninjeni so veneli in čakali, da umro. Če to ni bilo žalostno! Le kaj so neki delali vse božje dni v teh malih, minljivih hišicah na svojih četrtinah zemlje, brez enega samega spodobnega drevesa na zemljišču, in s potjo, ki je ni bilo drugega kakor ilovnata in opečnata brozga? To, da so redili nekaj kokoši, gojili mršavo zelenjavo in sadili kapucin-

(Dalje prihodnjič)

DVORANA

primerna za svatbe, veselice, sestanke in seje, se odda v najem.

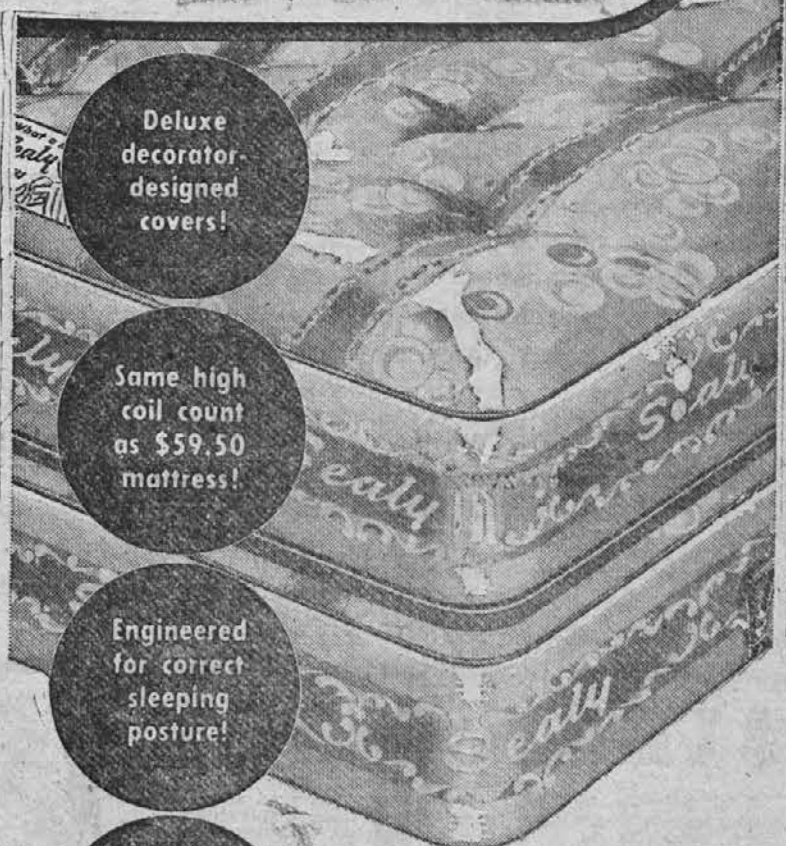
Ima vse priprave poleg. Se priporoča občinstvu v najem.

Kramer's Hall

5301 ST. CLAIR AVE.
EXpress. 1-7020

PRIHRANITE SI \$20 NA TEJ ENKRAT-
NA-LETO RAZPRODAJI ZNANIH
"SEALY" MODROCIH

Save \$20!
Exactly



Deluxe
decorator
designed
covers!

Same high
coil count
as \$59.50
mattress!

Engineered
for correct
sleeping
posture!

Specially-
designed
matching
box spring
just \$39.50!

Exclusive
'body-balanced'
innerspring
unit!

Sealy
GOLDEN
SLEEP
MATTRESS

ONCE
A
YEAR SALE!

Don't miss this sensational Sealy
Once-A-Year Sale! ... deluxe
Sealy "Golden Sleep" Mattresses,
(with features you'd expect to
pay \$59.50 for! ... once-a-year
and ONLY once-a-year at these
spectacular savings! See these
headline values TODAY! ...
save \$20 on every purchase!

\$39.50

COMPARE IT WITH
ANY \$59.50
MATTRESS!

Pri nas dobite fine modroce
od \$18.95 naprej

Prihranite si denar ako kupite sedaj
NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE

6202 ST. CLAIR AVENUE
Odprto zvečer JOHN SUSNIK EN 1-3634

Please
save this
price list

MIHALJEVICH BROS. COMPANY

6424 St. Clair Avenue Cleveland 3, Ohio

Prosimo
shranite
cenik

From our Magazine (Warehouse) in the free port of Trieste, we are now sending the below listed packages, on which there is no duty of any kind (brez carine).

All packages are fully insured, all the way to the last station of the recipient, or to the last Post Office in shortest time possible. Delivery guaranteed or money refunded.

Package No. C-1 \$15.50	Package No. C-2 \$18.75	Package No. C-3 \$15.00
10 lbs. Sugar	11½ lbs. Rice	10 lbs. White Flour
10 lbs. Rice	10 lbs. Sugar	10 lbs. Sugar
5 lbs. Spaghetti	6½ lbs. Coffee	10 lbs. Rice
5 lbs. Coffee	5 lbs. Bakalar	5 lbs. Coffee
5 lbs. Lard	5 lbs. Lard	5 lbs. Lard
5 lbs. Laundry Soap	¼ lb. Pepper	
Package No. C-4 \$15.50	Package No. C-5 \$15.75	Package No. C-6 \$13.25
11½ lbs. Rice	15 lbs. Sugar	10 lbs. Spaghetti
10 lbs. Spaghetti	11½ lbs. Rice	15 lbs. Sugar
12 lbs. Sugar	6½ lbs. Coffee	11 lbs. Rice
6½ lbs. Coffee	7 lbs. Lard	4 lbs. Coffee
Package No. C-7 \$16.50	Package No. C-8 \$13.50	Package No. C-13 \$16.75
20 lbs. Sugar	5 lbs. Spaghetti	22 lbs. Sugar
10 lbs. Rice	5 lbs. Sugar	11½ lbs. Rice
5 lbs. Coffee	5 lbs. Laundry Soap	6½ lbs. Coffee
1 lb. Milk Chocolate	5 lbs. Lard	½ lb. Ceylon Tea
1 lb. Cocoa	5 lbs. Rice	
1 lb. Ceylon Tea	5 lbs. Coffee	
Package No. C-9 \$24.90	Package No. C-10 \$21.90	Package No. C-14 \$13.00
20 lbs. Sugar	20 lbs. White Flour	10 lbs. Sugar
10 lbs. Spaghetti	10 lbs. Spaghetti	10 lbs. Rice
10 lbs. Lard	10 lbs. Sugar	5 lbs. Coffee
11 lbs. Rice	10 lbs. Lard	4 lbs. Lard
5 lbs. Bakalar	11½ lbs. Rice	
5 lbs. Coffee	6½ lbs. Coffee	Package No. C-15 \$8.00
2 lit. Olive Oil		12 lbs. Sugar
Package No. C-11 \$21.90	Package No. C-12 \$24.00	6 lbs. Rice
20 lbs. White Flour	37 lbs. Lard (Can)	2 lbs. Coffee
20 lbs. Sugar	10 lbs. Sugar	
10 lbs. Lard	10 lbs. Rice	Package No. C-16 \$8.90
10 lbs. Rice	5 lbs. Coffee	5 lit. Olive Oil
5 lbs. Coffee	8 lbs. Spaghetti	Package No. C-17 \$15.50
½ lb. Ceylon Tea		11 lbs. Cooked Ham (kuhana šunka)
PURE LARD in Original Cans 37 lbs. \$12.90	WHITE FLOUR 00g la. \$12.00	Package No. C-18 \$10.90
	in original double bags 100 lbs.	24 pkgs. Noodle Soup
NEW SINGER SEWING \$148.00	MACHINES No. 239 \$48.00	5 lbs. Can Milk Powder
	Men's or Ladies' BICYCLE \$48.00	
	with lamp and tool kit	
COOKING STOVES on Wood or Coal /	with double Oven and Hot Water Tank \$59.00 to \$115.00	
ELECTRIC STOVES—	with two burners \$34.00 with three burners \$47.00 with three burners \$125.00	
	and Roasting Oven	

MIHALJEVICH BROS. COMPANY

6424 ST. CLAIR AVENUE HE 1-6152 CLEVELAND 3, OHIO

ZDAJ JE ČAS,
DA SI NAROČITE
FORNEZ
NA PLIN

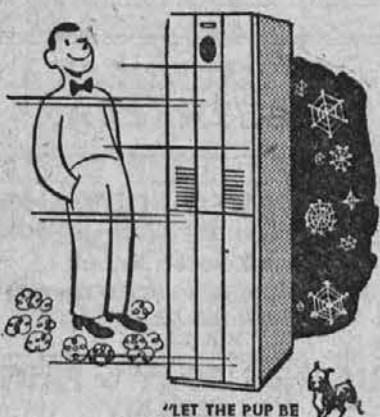


Mario Kolenc

za pravočasno inštalacijo!

Dajte, da vam pokažemo prednosti novega

BRYANT
PLINSKEGA FORNEZA
ALI PARNEGA KOTLA
(z napravo za zimsko
prezračenje)
Ne morete dobiti boljšega
"air-conditioned" forneza
na plin!
Vam ni treba ničesar
plačati takoj
do tri leta časa za
plačevanje
lahko plačate poleg
plinskega računa



"LET THE PUP BE FURNACE MAN"

Gas

Ogled za inštalacijo in proračun damo brezplačno

Pokličite nas predno boste komu oddali naročilo za popravilo
starega forneza ali za inštalacijo novega. Prihranili si
boste denar in zadovoljni boste z našo poslugom! Hann's družba
je na dobrem glasu!

izvajamo vsa monterška dela in zamenjamo vaše stare cevi
z bakrenimi

Pokličite MU 1-4200

W. F. HANN & SONS

MU 1-4200

15505 EUCLID AVE. at TAYLOR

Trogorina je odprta vsak ponedeljek, torek, četrtek in petek
do 8. ure zvečer

Romunija v letu 1952

POLITIČNA ANALIZA EKONOMSKIH KRIZ

(Nadaljevanje)

Plenum je spoznal, da je tovarišica Ana Pauker podpirala odklonilno desno krilo Vasilija Luca ter se s tem sama oddaljila od patrijske linije in od pravičnega reševanja problemov kmetijstva ter obveznih odkupov, za katere je odgovarjala pred centralnim komitejem in vlado. To se zlasti vidi v zakasnitvi organizacije združenj za skupno obdelovanje zemlje, v zanemarjanju ustanavljanja novih zadrug, v nezadostno ostri politiki do kulakov v zadrugah in kmetijskih združenjih, kakor tudi v pomanjkanju skrbi za traktorske in strojne postaje ter za državne kmetije, v katere so našli pot številni sovražni elementi.

Tovarišica Ana Pauker je zakrivila odklon na levo s tem, da je dovolila, da razni aktivisti niso upoštevali prostovoljnih odločitev delovnih kmetov. Možno je, da je bila ona tista, ki je forsi-

rala kolektivizacijo kot edino pot, po kateri je možno priti v socializem. Obtožba proti njej se pojavi pod naslovom levega deviacionizma in "dovoljevanja prekršitve načela prostovoljne odločitve delovnih kmetov. V času, ko je kolektivizacija glavni cilj sovjetskih ekonomistov v Romuniji, si upajo potolažiti kmete s tem, da pravijo, da je minister odgovoren za nizke cene kmetijskih pridelkov, da je minister kriv za preseljevanje z dežele in za kolektivizacijo ter za razlastitve. Na drugi strani pa je morala vlada tudi odgovoriti Rusom, ki so nezadovoljni s kmetijsko proizvodnjo v Romuniji.

"Njihova sovražna dejavnost," pravi nadalje obtožnica proti Ani Pauker in Luci, "je našla tudi izraz v tem, da niso izpolnili plana obveznosti odkupov." Očitaj ji tudi, da so plačevali previsoke cene za kmetijske pridelke. In vendar je dejstvo, da so

cene, ki jih plačujejo kmetom za obvezni odkup, približno petkrat nižje kot cene istih izdelkov na svetovnem trgu.

Spremembe v vladni politiki nasproti kmetijskim problemom so zelo značilne. Do leta 1949 je bil položaj nejasen. Marca 1949 pa sta centralni komite in vlada določila novo smer, osnovano na načelih, ki jih je določil Kominform po prelomu s Titom in ki so poudarjali, da je največje važnosti razlastitev kmetov kot edina pametna osnova za kolektivizacijo. Leta 1949-50 so vedno bolj nasilno skušali vzeti kmetom zemljo. Odgovor kmetov v različnih okrajih, zlasti v Banatu in v Moldaviji, je bil nepričakovano oster; v tem času so ponovno uvedli v Romuniji smrtno kazen. Po tem razdobju pa je bila potreba po čim večjih količinah žita (zaradi rastoče armade) vedno večja. Prisilni odkupi so postali bolj važni kot ideološke osnove proizvodnje.

Septembra 1951 je centralni komite Romunije sprejel sklep, v katerem se je delno odpovedal načelu razlastitve kmetov. Ta sklep je obnovil staro rusko obliko kmečkih zvez. TOZ, v kateri ostane kmet lastnik zemlje, vendar jo obdeluje kolektivno z drugimi kmeti svoje vasi. Ta korak lahko imenujemo kompromis, kajti zgodovina TOZ kaže, da so obsojene na propad, ko je kolektivizacija uspešno izvedena. Res nenavadno je, da so Vasilija Luca in Ano Pauker obsodili levega deviacionizma, ker nista vzpodbujala te vrste kmetijskega razvoja, medtem ko ju na drugi strani dolžijo, da sta plačevala previsoke cene pridelovalcem, kar je seveda znak desnega deviacionizma. Kolektivizacija se je nadaljevala, vendar znatno počasneje. Lahko se primerja z razvojem kolhozov v Sovjetski zvezi v letih 1929-30.

Dne 18. marca 1952 je nova odločba še bolj razčistila položaj. Določili so, da morajo lastniki in

obdelovalci polj oddati svoje pridelke državi po določenih cenah. Vsi kmetje in kolhozi so vključeni, razen tistih, ki imajo manj kot pol ara zemlje. Količine za obvezni odkup so določene, vendar se lahko količina kulaka zviša za 25%. Ključni stavek te odločbe je naslednji:

"Oddaja proizvodov pravočasno in količinsko točno je patriotska dolžnost vsakega državljanca!"

Ta fraza ima značaj poziva narodu; še bolj važno pa je to, da daje vladi pravico kaznovati tistega, ki zamudi rok, ali ne odda zadostne količine žita, po zakonu o sabotaži in veleizdaji. Fraza "patriotska dolžnost," če jo uporabljajo v zvezi z romunskimi kmeti, pa privede v ospredje vprašanje, kako se vede ta močan družbeni tri četrtine celotnega prebivalstva. Ali obstoja odkrit odpor v Romuniji? Če naj odbor pomeni organizirano borbo oboroženih skupin, potem letega ni, pač pa romunski kmetje sabotirajo proizvodnjo tako, da tega ne more preprečiti nobena kontrola. Oblasti tudi ne morejo koristiti poskusi, da bi razdelili kmete v tri skupine, to je, kulake, srednje in revne kmete. Najpogostejša obtožba proti Luci in Paukerjevi je ta, da nista dovolj razlikovala med temi tremi razredi ali skupinami.

Iz vsega tega lahko pridemo do zaključka, da je edini pravi in odločilni faktor v Romuniji dana nesovjetska moč. Le-ta je dovolj močna, da prepreči kakršen koli upor proti režimu, vsaj v sedanjem mednarodnem položaju. Vendar pa ni in ne more biti dovolj močna, da bi zagotovila pravilno delovanje dežele in njene gospodarstva. Države ne moreš prisiliti k pravilnemu delovanju. Kljub mnogim neuspehom zahtevajo od prebivalcev še nadaljnje žrtve. Režim hočejo okrepiti, ne glede na sredstva. Ta sredstva so velika dela: na taborišča, v katerih je nad

150.000 ljudi, silno izkoriščanje strojev in ljudi, delavcev in kmetov, množična zapiranja in izseljevanja, ki zavzemajo ravno sedaj še neviden obseg in še mnoge druge metode za prisilno izpolnjevanje gospodarskih zahtev.

Glede romunskih komunistov drži verjetno domneva, da se sedaj zavedajo žalostne vloge, katero so igrali in jo še vedno igrajo. Vendar se bodo še nadalje borili za oblast, vse dokler se bo igra nadaljevala. Ne glede na mednarodni položaj so takšni notranji spori značilni za totalitarne stranke. Vsak, ki je študiral zgodovino zarot in čistk, ki so se dogajale konec vojne ne samo v gestapu ali v Reichswehru, temveč tudi v tako oddaljenih trdnjavah nacističnega sistema, kot so bili hrvaški ustaši, ve, da totalitarni stroj od centra pa do svoje najbolj oddaljene veje požira posameznike in skupine, ki so z njim v zvezi, dokler sploh še more delati.

(Po "Slovenskem poročevalcu")

ST. CLAIR HARDWARE
7014 St. Clair Ave., UT 1-0928
Laddie Pujdar — Joe Vertocnik, last.
PLUMBERSKE POTREBŠČINE
— ORODJE — ZELENAJA —
KLJUČAVNICE — ELEKTIRIČNI PREDMETI — BARVE

POPRAVLJAMO IN STAVIMO NOVE STREHE, ŽLEBOVE IN FORNEZE

VAM NUDIMO PRVOVRSTNO DELO PO NIZHJIH CENAH. KER SAMI IZVRŠIMO DELO. IMAMO 25-LETNO IZKUŠNJO

Se priporočamo v naklonjenost.
Pokličite
KOVICH & SON
1554 E. 55 St., EN 1-2843

Domači mali oglasnik

GOSTILNA

MIHČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Tony & Jean Selan, lastnika
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicott 1-9359
Odperto od 6. zj. do 2.30 zj.

THREE CORNER CAFE
1144 EAST 71st ST.
FRANK BARAGA, lastnik
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

GOOD TIME CAFE
Carmen, rojena Zakrajšek in Ray Kline, lastnika
9413 ST. CLAIR AVENUE
Prijetno se priporočamo prijateljem in znancem za obisk. Vedno prijetna družba in najboljša postrežba. Vsak petek serviramo ribjo petenko.

GORDON PARK CAFE
7901 ST. CLAIR AVE.
Joe Knaus — Joe Repar, lastnika
Kadar zaželite kozarec dobre pive, vina ali žganja, pridite k nam. Vedno prijetna družba. Postrežemo z okusnim prigrizkom.

MOLLY'S BAR
7508 ST. CLAIR AVE.
Stanley Urbic in Bill Hraster, last. Vabimo prijatelje na obisk naše moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom, vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINE GODBA ZA ZABAVO VSAKO SOBOTO.

MARIN'S TAVERN
7900 ST. CLAIR AVE.
Stanley in Mamie Marin, lastnika
NAJBOLJŠE VINA, PIVO IN ŽGANJE!
Dobra družba.
Se priporočamo.

ZA DOBRO PIJACO IN PRIGRIZEK
obiščite
LOUIS in JEAN STRUKEL
6220 ST. CLAIR AVE.

CVETLIČARNE

SLOVENSKA CVETLIČARNA
Jelercic Florists
15302 WATERLOO RD.
IVanhoa 1-0195

Na prodaj je

DVODRUŽINSKA HIŠA V SLOVENSKE NASELBINE

Stavba je dobro ohranjena in oskrbovana; gorkota na plin in dvojna okna; garaža za en avtomobil in cementni dovoz.

Vprašajte na
6208 SCHADE AVENUE
CLEVELAND 3, OHIO

ZA DOBRE NAKUPE ZEMLJIŠČ. OBIŠČITE

PERK
REALTOR
5710 Portage,
MI 1-3660

\$12,500—Cable od Broadway.
2-družinska, 5 in 5 sob, forniz, 2 garaži. 1 stanovanje prazno.

\$ 9,700—Consul Ave., blizu Union, Krasna hiša za eno družino, klet pod vso hišo, forniz, 2 garaži, lepa lota za otroke.

\$15,500—Green Rd., blizu Euclidu. Krasna hiša "ranch" tipa, z pritrjeno garažo. 4 sobe.

\$14,000—Blizu E. 93 St. in Union Ave. 2 hiši, vsaka za eno družino, na eni loti. Po 5 sob s kopalnico. Klet pod vso hišo in forniz v obeh.

\$ 9,000—Mead Ave. 3 hiše; ena za 2 družini, 2 po eno družino. Najemnika \$138 mesečno z stanovanjem za lastnika.

Želite prodati

vaše posestvo?

Mi imamo vedno kupca z gotovino. Za hitro, nesljivo in zadovoljivo poslug, se obrnite na

Joseph Globokar
986 EAST 74th STREET
HE 1-6607

Prijatelj's Pharmacy
PRESCRIPTION SPECIALIST
Zastonj pripeljem na dom
St. Clair Ave., vogel E. 88 St.
ENDicott 1-4212

IŠČEJO STANOVANJE

DVE SLOVENSKE
iščeta stanovanje s 4 neposrednimi sobami s kopalnico, raje na vzhodni strani.
Pokličite po 4. uri popoldne
UT 1-1576

HIŠE NAPRODAJ

PRIVLAČNA HIŠA
"ranch" tipa, s 5 sobami in trjeno garažo, se prodaja na akrih zemlje. 1/2 milje od centra tržišča. V prijazni slovenski bini, blizu cerkve in šole. Samo \$14,500. Vprašajte na 3166 Richmond Rd., KE 1-5000

HIŠA ZA 2 DRUŽINE
PO 4 IN 4 SOBE, SE PRODAJO 2 SOBI ZADAJ. FORNEZ NA PLIN IN 3 GARAGE. Za podrobnosti pokličite po 6. uri zvečer.
HE 1-2704

HIŠA NAPRODAJ

18014 Roscliffe Rd.
Colonial tipa z dvema spalnicama, blizu Lake Shore Blvd. in E. 138 St. V perfektnem stanju; svetlo, čista plinska gorkota; jekleni marmorni podložki; kuhinjski, solidno cementiran dvorani mrežen port z aluminijastimi vesami (awnings), kopalnica z ilovnatimi ploščicami; ogledalno, zimsko okno. Za pregled ter preproge po vsej hiši. Za podrobnosti pokličite lastnika.
IV 1-6275

DELO DOBIJO MOSKI

MLAD MOŠKI
prost vpoklica k vojakom, službo za splošna dela v trdnjavah, kjer se prodaja na debelo. Vprašajte za Mr. J. E. L. & M Tobacco & Candy Co.
784 EAST 185th STREET
KE 1-8777 ali RE 1-5511

10 MOŠKIH

se potrebuje takoj za splošna tovarniška dela. Izkušnja ni potrebna.

NATIONAL FABRICATORS INC.

11720 EUCLID AVE., CE 1-4000
Uposljalni urad odprto ponedeljka do petka od 7. zj. do 5. pop.

DOBRO DELO

Radi bi imeli dvojico — moža in žensko, brez otrok, za postavljanje pisarnice in stanovanje s 4 sobami z gorajočo razsvetljavo.

Pozive se podnevi pri
ACME IRON & METAL SCRAP CO.
15725 Saranac Rd.
zvečer med 6. in 7. uro pop.
684 E. 160 St.

GRINDERS

Notranje precizno delo
Visoka plača od ure po
incentivne plače
48 ur tedensko

Le Roi Co.

Cleveland Rock Drill Division
12500 Berea Rd.

Don't gamble with fire — the odds are against you!

REGISTRIRAJTE SE ČE HOČETE VOLITI

ZADNI DAN — SREDA, 24. SEPTEMBRA

VSAKDO JE DOBROŠEL!!!

LETNI

STEER ROAST

Vse Demokrate Cuyahoga okraja
GLAVNI GOVORNIK...
podpredsedniški kandidat

U. S. SENATOR JOHN J. SPARKMAN

IGRE... DIRKE
DOVOLJ NAGRAD

ZOGOMETNA IGRA
Cleveland Council
in
Klubi mladih demokratov

NEDELJO, 21. SEPT. 1952
GEAUGA LAKE PARK

Prosta vožnja z busom od Miles, E. 131 — 11. zj. do 8. zv.
Pod pokroviteljstvom Steer Roast odbora
Samuel F. David, načelnik
Cuyahoga County Democratic eksekutivni odbor
Ray T. Miller, načelnik

ŠIBKE NOGE

Zulpi, bolečine, krči ali mehke spodaj na nogi so gotovi znaki bolečih nog. Odkar je dr. Scholl, znameniti vešak za noge, znašel za na nogah trpečih ljudi, njegove splošne znane opore za noge, ni več treba prenašati take bolečine.

Ti pripomočki so izdelani, da udobno, toda trdno dvignejo gleženj po malem, dokler ne pride na normalno pozicijo. S tem, da odstrani napetost mišic in v balancira teži trup na treh naravnih mestih, vse neugodje kmalu izgine.

Prinesite vaše nožne nadloge nam



Dr. Scholl's Foot-Easer
utrudi šibke, upadene gležnje. Olajša trdne, boleče noge. \$3.50 par.

Radi bi se z vami pogovorili o vaših nadlogah, o nogah in čevljih.

MANDEL SHOE STORE

6125 ST. CLAIR AVENUE

dvoja vrata od North American banke

USTANOVLJENO 1908

Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi
HAFFNER INSURANCE AGENCY
6106 ST. CLAIR AVENUE

VAŠA PRILIKA



Lastniki domov — tu je prilika za vas, da zamenjate vašo hišo za boljše stanovanje.

Mi imamo na izbero mnogo novih in starejših hiš, izmed katerih si lahko izberete.

Nove hiše so ocenjene od \$15,750 in naprej. Vse se nahajajo v Euclidu. Te privlačne hiše so lepo izdelane v modernem stilu vseskozi. Ako vi lastujete staro hišo in si želite udobnosti in zadovoljstva nove hiše, zglasite se pri nas in povprašajte o zamenji, s čemer se ogne sitnosti prodaje vaše hiše.

Ne odlašajte — požurite se sedaj — te hiše bodo hitro prodane.

KOVAC REALTY

960 EAST 185th STREET — KE 1-5030

VLOŽITE DENAR, KI GA

PRIHRANITE KO RABITE

MONCRIEF grelno napravo

* PLIN
* OLJE
* PREMOG

THE HENRY FURNACE CO., Medina, Ohio

OBIŠČITE...

PERMETOVO

Velikansko skladiščno razprodajo

15511 Waterloo Rd.

(bivše Abbey gledališče)

v PETEK in SOBOTO

(danes in jutri)

Pohištvo za spalnice — obednice — zajtrkovalni seti — električne in plinske kuhinjske peči — modroci — vzmeti — nešteto drugih predmetov.

Na večini predmetov si prihranite več kot 50%

Naša najemninska pogodba v kratkem poteče in prostori morajo biti izpraznjeni do 1. oktobra.

Vse mora biti razprodano — v vašo korist bo, da ne zamudite te IZREDNE

RAZPRODAJE

CHILD HEALTH TODAY— ADULT HEALTH TOMORROW

In the conservation of child life it is fundamental that parents, themselves, be conditioned for the purpose of reproduction and for the identification and elimination of diseases which may be hazardous to their child before, during and after its birth.

In practical application, this doctrine urges the complete physical examination, including laboratory and X-ray tests, before marriage and certainly repeat examinations when additions to the family are contemplated. In this way unsuspected tuberculosis in the parents may be identified and controlled so that the infant will not be a victim of the "white plague" during its early months and years. In this way syphilis may be found in the parent and treated as to permit the infant to be born free of this miserable infection. And in this way certain deformities of the mother's pelvis may be found, and wise obstetric plans made that will assure the infant's safe and easy journey through the birth canal.

possibly thus preventing brain injury and/or hemorrhage that might result in permanent mental or physical crippling.

By early, adequate continuing prenatal care, the diet of the mother and her ways of life during pregnancy may be so regulated as to enable her to give birth to a rugged and healthy baby.

More than 95% of the infants in Cleveland area are born in hospitals. This means that they have been safeguarded by means of skilled obstetric and nursing service and by the availability of such mechanical and scientific equipment as might be urgently necessary—oxygen, incubators, blood banks and countless other items that are often important in the saving of lives of both mothers and babies.

Now comes the problem of recovery of the mother and the care and feeding of her child. The importance of breast-feeding cannot be overstressed. Mother's milk is still the choice food for the human infant and, while substitutes are reasonably

satisfactory, they are still substitutes. A milk formula, if such be necessary, resembles a prescription in which fats, carbohydrates, proteins, minerals and vitamins are combined in proper proportions, much as a pharmacist compounds his prescription of potent drugs. The knowledge of other food elements such as fruit juices, cereals, vegetables, meats, soups and so forth, must be applied to the digestive ability and need of the individual infant by the physician; it is not safe to feed a baby according to the diet prescribed for a neighbor's child. Vitamins must be added at the proper time and in the proper amounts. Too much might be as bad as too little and this decision also rests with the physician.

But while we earnestly pray for new discoveries in preventive medicine, let us be sure that we are taking full advantage of the blessings which already we possess.

The Division has on hand a large number of copies of INFANT CARE mentioned in the "Must List for Parents." Copies are available free on request.

Oglašajte v Enakopravnosti

Bomb Casualties Might Reach 7,500,000 Total

NEW YORK—Based on the best available intelligence estimates, it is now believed that "a smashing all-out attack on our home front could produce a possible 7,500,000 casualties from the effects of atomic bombs," Federal Civil Defense Administrator Millard Caldwell told the twentieth anniversary session of the United States Conference of Mayors.

"That is the medical problem that we ought to be prepared to face," the Administrator said. "If we had 7,500,000 casualties from A-bombs, approximately 5,000,000 of those would survive the first 24 hours. We are nowhere near being ready with the supplies and equipment needed to care for that many casualties.

Prompt Action Needed

"If we don't take prompt action to get ready to handle the medical and other civil defense problems, we are laying ourselves open to the kind of crushing attack that would make Pearl Harbor seem as disastrous as the bruised knees and cut fingers of a Sunday school picnic."

The Administrator asserted that "no large city in this country is yet prepared to deal with the consequences of enemy attack. As a matter of fact some of our small towns have put our great cities to shame. There are small towns in this country that are far better prepared to deal with enemy attack, whether it falls directly on them or in their neighbors. They are prepared to take care of their own people if the need arises and they are prepared to send substantial help to other cities that may need it."

—The Civil Defense Alert

MOTORISTS ADVISED WHAT TO DO IN ATOMIC ATTACK

FCDA has advised motorists what to do (1) if an air raid warning is heard in time to find shelter, (2) if no nearby shelter is available, and (3) if there is a bomb flash without warning.

1. If there is a warning while you are driving in a congested section, park the car quickly at the side of the street, and hurry to the nearest shelter area. If no such area can be found within a block or two, take refuge in the tallest building nearby.

2. If a warning is received while the car is a considerable distance from the nearest building that offers shelter or if the car is in an outlying residential area, roll down the windows to minimize danger from flying glass and crouch down as low as possible.

3. If the first sign of attack is the bomb flash, stop the car and crouch as low as possible until debris has stopped falling. Then drive to the side of the road, if possible, so as not to block civil defense traffic.

TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik

nahaja na St. Clair Ave. in East 62nd St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naselbini praktikalno in se izselilo, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotiko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti določene dogovora.

Njegov naslov je

Dr. J. V. ZUPNIK

6131 ST. CLAIR AVENUE

Tel. ENdicott 1-5013

vogal East 62nd Street vhod samo na East 62nd Street.

Urad je odprto od 9.30 zj. do 8. zv.

Dr. J. V. ZUPNIK

Value of Peritrate in Heart Disease

Peritrate, the drug made from explosives, and used in the preventive treatment of angina pectoris, the dangerous and painful heart ailment, is reported to have benefited materially 84% of a group of patients suffering from the coronary disease.

Reporting in the current issue of the New York State Medical Association Journal, Dr. Milton Plotz of the State University of New York and of Bushwick Hospital, Brooklyn, concludes that "The results, in a cautious clinical experiment in more than forty cases, seemed to indicate a high percentage of beneficial results."

Peritrate was developed, and made available to the medical profession earlier this year, by Chilcott Laboratories, Inc., of Morris Plains, New Jersey, a division of Warner-Hudnut, Inc.

Dr. Plotz found that 30 out of 36 patients suffering from angina pectoris were materially benefited by the administration of the drug. He notes that four patients with mild angina were able to discontinue the use of nitroglycerin, the older agent used to fight the disease which caused side effects in some patients including severe headaches, and that the dosage of nitroglycerin in other cases was reduced considerably.

Nitroglycerin, unlike Peritrate, is not a prophylactic agent. It is administered after attacks of angina pectoris have occurred. To test the preventive power of Peritrate, all of the patients had been encouraged to engage in more normal daily activities, Dr. Plotz reported.

Angina pectoris, characterized by severe spasmodic chest pains, is caused when not enough oxygen reaches the heart muscle. Its treatment requires the use of a drug capable of easing the constriction of blood vessels responsible for the oxygen supply to the heart, without causing other undesirable and uncomfortable reactions in the patient.

In earlier reports, appearing last February in the Journal of Angiology, by Drs. Travis Winsor and Patrick Humphreys and by Drs. Abraham Perlman and Thomas H. McGavack, Peritrate was referred to as the drug "of choice" in the treatment of angina pectoris. These investigators had found the agent to be effective in 75% of angina patients.

Dr. Plotz's study showed that most gratifying results with Peritrate were experienced by those patients with a form of angina known as angina decubitis. In Angina decubitis, severe chest pains occur when the patient reclines, thus causing insomnia. The investigator found that these patients were able to enjoy reasonably sound sleep after taking the drug.

In five patients with prolonged status anginosus, who required large amounts of nitroglycerin day and night, Dr. Plotz reports that Peritrate gave considerable relief, reducing their nitroglycerin requirements by half or more, with one patient being able to dispense with this agent entirely.

Peritrate was found to have little effect on arterial circulation; no marked changes in blood pressure were observed. The only

WIDGOY'S PHOTO STUDIO
485 East 152nd St., IV 1-6939
Se priporočamo za izdelavo poročnih, družinskih in vseh drugih slik po zmernih cenah.

ODPRTO OB NEDELJAH

JOHN PETRIC

GEORGE KOVACIC

UNIJSKA BRVNICA

(preje Lipanje)

Vedno najboljša posluga.

Se priporočava.

761 EAST 185th STREET

side reaction noted by Dr. Plotz was minor nausea in six patients, lasting only for the first few days of treatment. In at least one case the nausea was thought to be of psychogenic origin.

Chemically a nitrate, Peritrate is of a group of chemicals that have long been used in making explosives. During the past three years, however, the non-toxic compound has been tried extensively for its clinical value in heart disease.

TERRAMYCIN PREVENTS INFECTION

Oral dosage with terramycin completely prevented local infections from developing in 50 children suffering from burns and scalds, it is reported by two English physicians in the current issue of "Antibiotics & Chemotherapy."

Comparing the series of burn cases treated with terramycin with a group of 230 similar cases treated with injections of penicillin, Drs. H. D. Ritchie and A. B. Wallace of the University of Edinburgh declare that, "As might be expected from the breath of its bacterial spectrum, terramycin appears to be a more efficient prophylactic agent than penicillin in the treatment of burns and scalds. It is well tolerated by children, and bacteriostatic levels are reached in most cases. It has the advantage that it can be given orally."

In 230 cases of burns treated with penicillin the doctors found 15 local infections occurring at the burn site. In the terramycin series there were no infections. Average healing time, according to these investigators, was 26 days for the penicillin series, 27 days for the patients who received terramycin.

Older children were given the broad-spectrum antibiotic in milk, while children under two years of age received it in the form of a flavored oral suspension. The physicians note that oral dosage is preferable for children because repeated doses do not cause irritation such as occurs with repeated hypodermic injections.

Zdravniške predpise skrbno izpolnimo

Naša posebnost je izpolnjevanje zdravniških predpisov za staro domovino.

Naše cene so pravične—naše blago najbolje.

7533 ST. CLAIR AVENUE

Prescription Specialists

Brody's Pharmacy

CHICAGO, ILL.

WANTED TO RENT

RESPONSIBLE Couple, child, urgently need 4-5 room unfurnished apartment. Any good location. Prefer W. of Crawford. Moderate rental.

CRawford 7-8524

OFFICE MANAGER, wife, 22 month old child, need 2 bedroom unfurnished apartment. Good location N. or near N. Moderate rental.

CRawford 7-4179

REAL ESTATE FOR SALE

8 ROOM BRICK HOME,

4 bedrooms, living and dining room fully carpeted. Powder room 1st floor. Tile bath 2nd floor. 2 natural burning fireplaces. 2 car brick garage. Draperies and curtains included. Near churches, schools, shopping and excellent transportation. Lot 100x170. Fruit trees and landscaped.

412 HERRICK RD.

Phone RIVERSIDE 7-4372

Riverside, Ill.

RED CROSS ANNOUNCES JOB OPENINGS

Charles E. Glatzer, chairman of personnel recruitment of the local Red Cross Chapter, today announced that applications were to be taken for positions with Red Cross as Recreation workers in military hospitals in this country and clerk stenographers for assignment in the Far East.

Applicants for the recreation jobs must be college graduates between the ages of 21 and 45. Although these positions are open only in military hospitals in this country the applicants must sign a certificate of mobility which would permit service outside of the country if necessary.

The clerk stenographers positions are open to those between the ages of 23 and 40 who are willing to serve in the Far East for at least two years. Overseas employees will be given full maintenance in addition to salary.

Applicants should call Clarence A. Brown, Personal Director of the Greater Cleveland Red Cross Chapter, Superior 1-1800, for an appointment.

ALI KASLJATE?

Pri nas imamo izbornu zdravilo, da vam ustavi kašelj in prehlad.

Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.

MANDEL DRUG CO.

15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034

CHICAGO, ILL.

FOR BEST RESULTS IN ADVERTISING CALL

DEarborn 2-3179

BUSINESS OPPORTUNITY

FURNITURE SHOP — Owner doing upholstery, refinishing, repairing, and cabinet work, desires partner able to do fine upholstery. Business established 15 years.

Call Longbeach 1-0824, ask for Steve

Real Money Maker — BEAUTY SHOP — Combination Lingerie and Gifts. Good Southwest location. Nice living quarters in rear. Best offer. See to appreciate. Call before 3.

REpublic 7-9468

TAVERN — Established 20 years. Good going business. Late license.

1363 Fullerton,

Lincoln 9-4230

DAIRY STORE — Space for living quarters. Must sell. Best offer.

6346 N. Greenview

Phone: SHeldrake 3-9499

PAINT, linoleum, wall and floor tiling store — Gold mine for floor and wall tiler. Long lease. Rent \$65 per month. Must be sold. Partners have other interests.

MErrimac 7-9516

AUTO BODY & REPAIR SHOP in fully equipped building with large lot. Located in industrial and factory district. Excellent and well established clientele. Owner sacrificing account of illness. Contact owner at PO 7-6950 from 7 a. m. to 5 p. m. or 5626 W. 63rd Place. Evenings Oaklawn 2356 J 1.

FILLING STATION, corner Ogden Avenue. 6 pumps. 16,000 gallon capacity. Repair shop. 4-room apartment. Ripe for cabins. Ida M. Tank, 123 W. Front St. — WHeaton 8-3033

Real Money Maker—ARTIFICIAL LEAF-FLOWER EQUIPMENT—For right party to start their own business. First class equipment. Leaf and petal cutter, veiners, press, block, mallet.

CLearbrook 3-9207

Well established RESTAURANT — TAVERN SUPPLY ROUTE. — Merchandise and truck, \$3,800.

Phone MErrimac 7-7351

LUNCH ROOM AND FOUNTAIN. Same location 16 years. Well located steady neighborhood and transient trade. Good lease. Reasonable rent. Must be seen to appreciate. Inspection invited Owner. — 2828 W. 55th St. Phone REpublic 7-9491

VELIKA RAZPRODAJA

BARVE ZA ZUNAJ IN ZNOTRAJ, VARNIŠA, ENAMEL
IN DRUGIH HIŠNIH POTREBŠČIN
50% POPUSTA PRI VSAKEMU NAKUPU

The Bliss Rd. Coal & Supply Co.

POPOLNA ZALOGA GRADBENIH POTREBŠČIN

22290 Lakeland Blvd., Euclid 17, O.

tel. RE 1-5858

Velikanska razprodaja radi ognja

PRI

Northeast Appliance & Furniture

SE ŠE VEDNO NADALJUJE

PRIDITE! — KUPITE! — PRIHRANITE SI DENAR!

PRIHRANITE SI DO 50%

na PLINSKIH in ELEKTRIČNIH
KUHINJSKIH PEČEH

\$75

naprej

izdelka: Frigidaire, Tappan, Roper, General Electric, Gibson, Nesco, Chef, in drugih.

PRIHRANITE SI DO 50%

na ŠIVALNIH STROJIH

\$19.95

naprej

Imamo obširno izbero ročnih, namiznih in console izdelkov.

GRELCI na ELEKTRIKO, PLIN in OLJE

80%

PRIHRANITE SI DO

ELEKTRIČNI VACUUM ČISTILCI

\$49.95

SEDAJ

kompletni z vsemi pritiskilnami. Regularna cena \$97.95—

Tankovski tip dobite za tako nizko ceno kot **\$19.95**

Naša popolna zaloga pohištva, gospodinskih strojev in železnine, ki je bila poškodovana od dima in vode, bo razprodana po cenah, ki vam omogočijo nabaviti si potrebne predmete.

VSE SE DOBI—OPREMO ZA KUHINJO, SPALNICO, OBEDNICO, SPREJEMNICO, PRALNIKE, LIKALNIKE, PREPROGE, SPOH KAR POTREBUJETE PRI HIŠI.

Pridite kmalu, dokler je zaloga še obilna, da imate boljše izbero.

Northeast Appliance & Furniture

JERRY & GENEVIEVE BOHINC, lastnika

22530 Lake Shore Blvd.

REdwood 1-2303

Poleg Shore gledališča

OBILO PROSTORA ZA BREZPLAČNO PARKANJE

Odprto vsak večer do 9. ure vključni srede

Ne sprejme se naročila za nakupe po telefonu.

Lahka odplačila.

Plans for Guest Octette From Yugoslavia

To all fraternal lodges, cultural organizations and to all individuals interested in propagating Slovene culture in Cleveland. Brothers and Friends,

A general meeting had been called and held to organize a committee of culturally minded people to work on a plan to sponsor an American tour for a group of male singers from Ljubljana, Slovenia.

At this meeting, the body assembled to further publicity on this project by inviting more representatives of fraternal lodges, singing clubs, dramatic groups and interested individuals to attend another gathering at which

time permanent officers and committees will be elected.

To make this tour a success, many sincere and dependable people will be needed to serve as officers and committee members, therefore any interested organization or individual please be represented at the meeting, Friday, September 26, at 8 p. m. at the Slovene Workmen's Home, 15335 Waterloo Road.

Sincerely,
Officers of temporary committee
Frank Cesen, president
John Pollock, secretary
Joseph Okorn, recording secretary

'ROUND THE WORLD ADVENTURE SERIES

'Round the World Adventure Series opens the Sixth Season of Travelogue Film Fare on October 8th at Masonic Auditorium.

30 Wednesday evenings—8:15 p. m.—of Adventure, Travel and News of our changing World. All films shown are full length. All in color. World travelers, adventurers, explorers and photographers appear on stage in person narrating their personally produced films thus bringing to Cleveland the latest information about favorite vacation spots or far-off intriguing countries.

Opening film might well be the dream of many vacationers: A colorful camera cruise across "Canada—Coast to Coast." All the provinces are covered by Ray Eggersted, producer, narrator. October 8th.

One of the most diversified showings of the year, will be when Cmdr. Irving Johnson appears with his "Sailing 'Round the World" on October 15th. Last May, Cmdr. Johnson completed his fifth trip (18 months) 'sailing his schooner "Yankee" 'round the world. The crew—young men and women! All amateur sailors!

Reservations accepted now. Mailed October 1st.

An illustrated folder in color, offering complete information and prices available upon request. The series is open to the public. Either write or telephone EXpress 1-9779.

Season and individual tickets at office of 'Round the World Adventure Series, Masonic Auditorium, 36th and Euclid, Cleveland 15, Ohio.

CONVALESCING

Joseph Urbanick has returned to his home at 6617 Kazimir Avenue, after being confined to the hospital. He wishes to thank all friends for their visits, cards, gifts and flowers.

VISITORS

Stopping in Cleveland last week, were Mrs. Stephanie Korosec and John Bukovinski of Pittsburgh, Pennsylvania. They were en route home from Chicago, Illinois.

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths, Potted Plants and Flowers for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134

Automobile LOANS

Quickly Arranged

Buying a new car? Get the lowest available new or used car rate.

\$4 per \$100, new car

\$4 per \$100, used car

Member Federal Deposit Insurance Corporation

3 OFFICES

6131 St. Clair

15619 Waterloo

3496 E. 92 St.

Broadway 6666

NORTH AMERICAN BANK

SHORT COURSES FOR ADULTS

Seventeen new Short Courses have been added to the list of perennial favorites in the Cleveland College program for adults which begins October 6th. Registration for the eight-week non-credit courses is now open at Western Reserve University's Center.

The American scene will be brought into perspective by a new lecture course, "The American Experience," which will analyze the themes expressed by American short story writers. Other lecture and discussion courses will be given on literature, philosophy, psychology, religion, and the arts.

In addition to the now-familiar offerings in Basic English for foreigners, and English and Spanish Vocabulary Building, two new language courses in French and one each in German and modern Greek will be offered.

The special skills group also includes several new courses, among them two sections on "Your Money and Your Life," which are designed for women only and for men and women with families. Instruction will also be given in remedial reading, creative writing, discussion leadership techniques, parliamentary procedure, secretarial brush-up, law, home design and farm management.

Introduced for the first time this fall will be a Father and Son Workshop, to teach boys the use of tools; and a Saturday Art Workshop to provide favorable conditions for work in metals, ceramics, clay and other crafts. Other new craft courses are interior decoration, and classes for beginners in enameling, painting and drawing.

Such perennial favorites as ceramics, folk dancing, lettering, weaving and work with metals and leather are also included in the fall series of Short Courses.

Short Courses are conducted without the usual academic restrictions of examinations, credits and prerequisites. In addition to the classes offered at Cleveland College, the Division of General Education will conduct courses in these subjects in other places where and when a large enough group requests extension classes. Arrangements for extension courses may be made by calling the Division of General Education of Cleveland College at TOWER 1-7650, or by writing the office at 167 Public Square, Cleveland 14, Ohio.

EN ROUTE TO EUROPE

Leaving last week aboard the "Queen Mary" for a trip to Yugoslavia, were Mr. and Mrs. Vatro J. Grill, Mr. Nick Popovich and Mrs. Kata Bonto.

The average motorist pays 73 cents in taxes every time he buys ten gallons of gasoline.

HALL

available for weddings, parties, meetings, etc. For information call EX 1-1143
LITHUANIAN HALL
6835 Superior Ave.

6231 St. Clair Avenue

ENGLISH SECTION

HEnderson 1-5311-12

IN HOSPITAL

Mrs. Geraldine Jelercic, wife of Albert Jelercic of the Jelercic Flower Shoppe on Waterloo Road, is convalescing in Huron Road hospital, where friends may visit her.

IN KOREA

Pfc. Tony Arko, 22 year old son of Mr. and Mrs. Anton Arko, 19570 Ormiston Avenue, suffered minor wounds on August 15th, but has returned to duty with a unit of the First Marine Division in Korea.

A graduate of Euclid Central High School, he has been in the Marines since August 1951, and overseas since February of this year.

VACATIONING

Greetings arrived this week from Miami Beach, Florida, sent by Mrs. Mary Somrak, Mrs. Mary Kalan and Mr. and Mrs. Arthur Kushlan.

SCHOOL PROGRAMS ON TV

Two television programs will be presented by The Cleveland Public Schools this year starting September 30.

Both programs will be broadcast from Station WEWS, Channel Five. One, "Meet Your Schools," will be a continuation of last year's series of the same name. It will be broadcast on Tuesday evening at 7:15 and will continue to show glimpses of many of the activities in the schools in order to acquaint the people of the community with the work the schools are doing. Superintendent Mark C. Schinnerer will continue to M.C. this program. The first of this series will be broadcast on September 30 and will demonstrate the work of the summer reading improvement program, which has been carried on the last two years. On October 7 the activities at Sunbeam School for Crippled Children will be shown; on October 14, Alexander Graham Bell, the school for children with impaired hearing; on October 21, Classes for the Blind; and on October 28, Cleveland Trade School.

The other program, "It's Worth Knowing," will be broadcast on Thursday evenings at 7:15, and it will be a series of short courses for adults. The first course is called "Art for Everyone" and will be presented by Alfred Howell, directing supervisor of art in the Cleveland schools. He will, on successive weeks, give instructions and demonstrations in sculpturing, drawing, art appreciation, and applied art in the home.

FOOD AND HOME SHOW IN CLEVELAND

Rosemary Clooney, the country's top singing stylist, will be at the Cleveland Food and Home Show October 9-16. Announcement was made today by Harold Glenzer, executive secretary of the Cleveland Retail Grocers' Association.

Twice a day—each of the eight days of the Food Show—Rosemary will do a half-hour show from the stage of the Food Show with WERE disc jockey Bill Randall.

Rosemary Clooney is the bouncing blond who spiraled "Come-on-a-my-house" from a freezy invitation to a hit record that sold a million copies.

She made a number of records before her big "Come-on-a-my-house." Currently she has two top records, "Botcha Me" and "Half As Much."

For the first time this year the show will be open on Sunday.

WEDDING BELLS

Last Saturday at 9:30 a. m. St. Mary's Church was the scene of a wedding, uniting in marriage Miss Wilma Glazar and Mr. Ernest Tibijash. The bride is the daughter of Mrs. Josephine Glazar, 434 East 160th Street. Mr. Tibijash is the son of Mr. and Mrs. Rudolph Tibijash, 16318 Huntmore Avenue. Both the bride and groom are active members of the Jadran Singing Society.

Married last Saturday, in St. Vitus Church, were Miss Sally Ladiha and Mr. Paul Mulidonis. The bride is the daughter of Mr. and Mrs. Leo Ladiha, 1336 East 55th Street.

CELEBRATE ANNIVERSARIES

Mr. and Mrs. John Debeljak, 3533 East 82nd Street, celebrated their 40th wedding anniversary on August 31st, in the company of their family and friends.

Celebrating their 39th wedding anniversary recently, were Mr. and Mrs. John Centa, 13417 Kuhlman Avenue. Their son, daughter and many friends extend congratulations to them on this occasion.

Mr. and Mrs. Adolph and Mary Perdan celebrated their silver wedding anniversary. The Perdans are the managers of the bowling alleys in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road. Mrs. Perdan is the daughter of Mr. and Mrs. Frank and Frances Rupert, Shawnee Avenue. A few days after celebrating their anniversary, they were pleasantly surprised by their son's return home from duty in Korea.

HOME

Convalescing at her home, after being confined to the hospital, is Mrs. Anna Malic, 1530 Parker Drive.

OBITUARIES

Dormish, Elizabeth — Age, 87. Passed away after a long illness. Survived by sons John and Frank Dormish of Rockwood, Pennsylvania, daughters Mrs. Louise Petric of Ely, Minnesota, and Mrs. Ivana Kramer of Geneva-on-the-Lake.

Glinsek, John — Residence at 521 East 143rd Street. 83 years of age. Member of the Maccabees and SDZ. Survived by sons and daughters, Mrs. Mary Fink, Frank, Rudolph and Mrs. Ann Brancel.

Kuhar, Peter — 57 years of age. Family residence at 16011 Trafalgar Avenue. Survived by wife, Antonia, son Joseph and sister Mrs. Emily Filipic.

Poje, Frank — of East 55th and Lake Court. No immediate survivors.

Rados, Jacob — Residence at 15801 Damon Avenue. Passed away after a two week illness. Survived by wife, Olga, daughters Petrenella Mildred and Mrs. Margaret Zaler, a son Edward and brother Joseph of Diamond, Ohio.

Stevrich, Pauline — 70 years of age. Residence at 4713 Lancaster Road. Survived by son John, daughters, Mrs. Anna Hays and Mrs. Elizabeth Kolanz. Also leaves three sisters and one brother.

Yerman, Mary — of 14405 Thames Avenue. Member of St. Clair Grove WC and SWU. Survived by husband Anton and daughters Mrs. Mary Jerab and Mrs. Dorothy Stang.

Zabukovec, Rose — Residence at 6214 Glass Avenue. Survived by son Joseph and daughter Mrs. Fred Krome.

BIRTHS

Twins, a baby boy and girl, were born recently to Mr. and Mrs. August Meserko, 8609 Cannon Avenue.

On August 31st, Mr. and Mrs. Alex Davtovich, 9108 Daisy Avenue became the parents of a baby boy. Mother is the former Irene Kastelic.

A baby girl, their second child, was born on August 31st to Mr. and Mrs. Tony Ferfolia, 16714 Biltmore Avenue. Mother is the former Mary Strekal.

Mr. and Mrs. John Winter of 3559 East 80th Street, are announcing the birth of a baby girl.

Their third child, a baby boy, was born to Mr. and Mrs. Frank Baraga Jr., 1021 East 72nd Street. Grandparents for the third time, are Mr. and Mrs. Frank Baraga Sr., well known proprietors of Three Corner Cafe. Grandmother for the eleventh time, is Mrs. Josephine Paik of East 66th Place.

A baby boy, named James Stanley, was born Monday, to Mr. and Mrs. Stanley Ivancic, 12524 Woodside Avenue. Mother is the former Jeanne Schweitzer. Grandparents are Mr. and Mrs. Frank Ivancic, 1241 East 61st Street.

VOLUNTEERS NEEDED FOR RED CROSS WORK

Six-hundred thirty-five volunteers are needed by The Greater Cleveland Chapter of the American Red Cross in order to carry on its manifold program of service to the community. Requests for trained Red Cross Volunteers are received in volume from Federal and State Hospitals, from other community agencies, in Red Cross Chapter offices, including the extensive activities of the Blood Program. Most assignments require volunteers during the daytime. However, a few assignments in the evening will be available to those who may be employed during the day.

Men and women who can type, drive, are handy with a needle, cook or bake, can all be utilized in the humanitarian program of the American Red Cross. Those interested in a program dedicated to the health and comfort of patients—ranging from planning and assisting in recreation programs, ward visiting, to teaching arts and crafts are especially needed in the current increased demand for volunteer service.

Mrs. R. W. Fox, Recruitment Chairman for the Greater Cleveland Chapter, will interview and assist prospective volunteers in their choice of service. Training classes will commence the third week in October. Call SU 1-1800 between 9:00 a. m. and 5:00 p. m. for an appointment.

RUDOLPH KNIFIC
AGENCY
IV 1-7540 820 E. 185 St.

Complete insurance service. Auto and Fire Rates given over phone. Our companies are rated A-plus.

OFFICE POSITIONS

Burrows Bookkeeper
General Office Clerk
Graphotype Operator
IBM Key Punch Operator
Multi-Lith Operator
Typist

5 day — 40 hour week; salary. Experience desirable but not essential.

THE BOWMAN PRODUCTS CO.
850 EAST 72nd STREET
EX 1-7200

DEMOCRATS HOLD ANNUAL STEER ROAST

More than 50,000 Cuyahoga County Democrats are expected to attend the annual Steer Roast and picnic at Geauga Lake Park Sunday, according to City Service Director Samuel F. David, general chairman of the Steer Roast Committee.

Each year the steer roast has been the kickoff for the Democratic county and city election campaign and attracts county, state and national political figures.

This year the main speaker for the event will be United States Senator John J. Sparkman, of Alabama, vice presidential running mate to Presidential Candidate Adlai Stevenson, governor of Illinois.

The program, which includes games, races and vaudeville with music by Janet Haley and her Strollers, will begin at noon. After the regular entertainment program will come introductions and short speeches.

Ray T. Miller, Cuyahoga County Democratic Executive Committee chairman, will introduce county and state political figures after which Mayor Thomas A. Burke will introduce Senator Sparkman.

NEW OFFICERS

At the annual election of officers of the St. Clair Grove No. 98 WC, the following were elected: President, Anna Tomasic; Vice-President, Jennie Vidmar; Recording Secretary, Josephine Bencin; Treasurer, Josephine Seelye; and Secretary, Mary Krainz, 1230 East 172nd Street.

SALVATION ARMY DEDICATES NEW QUARTERS

The largest Salvation Army Men's Social Service Center in the United States will be dedicated Sunday, Sept. 21, 2:30 p. m. at WHK's Studio One, 5000 Euclid Ave.

Under the direction of Sr. Major Peter J. Hofman, the new Center, 5005 Euclid Ave., will house hundreds of men each year. The primary function of the Men's Social Service Center is the rehabilitation of men, mentally, morally, physically, socially and spiritually. It provides the man, who has lost a grip on himself, the opportunity to regain his rightful place in society. Friendly counseling and occupational assistance is offered.

A program of music, and an inspection tour of the building have been planned for the dedication. Distinguished guests will offer their greetings on this occasion.

B. J. Radio & T. V. Service
Expert Repairing on All Makes of Radios
Tubes, Radios, Rec. Players
INDOOR — OUTDOOR SOUND SYSTEM
All Work Guaranteed
1363 E. 45th St.—HE 1-3028

BEFORE YOU BORROW TO BUY A HOME GET OUR LOW RATES AND HELPFUL TERMS

The Cleveland Trust Company
THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

MEETINGS TONIGHT

The Norwood Community Council is holding a mass meeting tonight, Friday, September 19th, in the St. Clair Recreation Center at 7:30 p. m. All residents of the neighborhood, especially those in the East 59th, 60th and 61st-Superior territory, are invited to attend. City officials will be present to hear your complaints about the parking situation, fumes, noise, etc.

Members of Lodge Washington No. 32 WSA are requested to attend a meeting this evening at 7:30 in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road. Preparations will be made for the lodge dance to be held next month.

INITIAL TV APPEARANCE

Tomorrow afternoon at 5:30, television station WEWS (Channel 5) will feature the "Steps to Stardom" show, sponsored by Calcinator. The half hour show introduces dancing pupils, vying for scholarships totaling \$2000.

Making his first appearance on television, will be thirteen year old Robert Sterbank, who will appear as guest pianist. His selection will be George Gershwin's "Rhapsody in Blue." Robert, who is the son of Mr. and Mrs. Charles and Rose Sterbank, formerly of St. Mary's, Pennsylvania and now of 528 East 120th Street, Cleveland, began to study piano and music at the age of 5, under the direction of Miss Helen Kronenwetter in St. Mary's. At the age of 11, he was awarded a scholarship to the Warren, Pa. Conservatory of Music. He is now a pupil of Mr. Franklyn Carnahan in Cleveland. Bob, who plays clarinet in the Cathedral Latin High School Band, is the grandson of Mr. and Mrs. Frank Ivancic, 1241 East 61st Street.

ON FURLOUGH

Lt. Stanley W. Jansa, son of the well known Mr. and Mrs. Anton Jansa, proprietors of Good Time Cafe, 13001 St. Clair Avenue, is home on a 30 day furlough from Camp Carson, Colorado. Following his furlough he will report for overseas duty.

HALL AVAILABLE
For Weddings, Parties, Meetings, etc. For information call IV 1-9628

LUDWIG'S HALL
20160 LINDBERGH AVE.
(E. 200th & Lindbergh)

NOTICE

You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:

Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Order you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc.
Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

TWO FUNERAL HOMES

For Reliable Experienced Sympathetic Funeral Services at PRICES You SELECT call

AGRINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1433 Euclid St.
HEnderson 1-2084-Kenmore 1-5890